

# Landwirtschaftliches Zentralwochenblatt

## für Polen

Anzeigenpreis M. 60.— die Kleinzeile  
Fernsprechanschluß Nr. 4291 //

Bezugspreis M. 600.—  
vierseitigjährlich //

### Blatt des Hauptvereins der deutschen Bauernvereine T. z.

Blatt des Verbandes deutscher Genossenschaften in Polen T. z.

Blatt des Verbandes landw. Genossenschaften in Polen T. z.

Blatt des Verbandes der Güterbeamten für Polen in Poznań T. z.

20. Jahrgang des Posener Genossenschaftsblattes.

22. Jahrgang des Posener Raiffeisenboten.

Nr. 27

Poznań (Posen), Wjazdowa 3, den 29. Juli 1922

3. Jahrgang

2

#### Arbeiterfragen.

2

#### Bekanntmachung.

Der Arbeitgeberverband für die deutsche Landwirtschaft in Großpolen teilt mit, daß die Verhandlungen betr. der Barlöhn für die Zeit vom 1. 7. 1922 bis 30. 9. 1922 noch nicht abgeschlossen werden konnten. Sie werden weiter geführt. Unsere Mitglieder werden gebeten, bis zur endgültigen Mitteilung vorläufig die alten Löhne weiter zu zahlen.

Hauptverein der deutschen Bauernvereine

Sonderausschuß

Arbeitgeberverband für die deutsche Landwirtschaft in Großpolen.

3

#### Bank und Börse.

3

#### Geldmarkt.

Kurse an der Posener Börse vom 25. Juli 1922.

3½ % Posen. Pfandbr.	—,—	Cegielsti-Akt. I-VII. em. und VIII. em.	197,5
Bank Gwiazdk.-Akt.	220,—	Herzfeld Victorius-Akt.	372,5
Bank Handl. Poznań-Akt.	—,—	Benzki-Akt.	577,5
Prilecki, Potocki i Ska.-Akt.	287,5	Alwanowit-Akt.	—
Dr. Rom. May-Akt.	875,—	Auszahlung Berlin	12,05
Patria-Aktien	500,—	4% Präm. Staatsanleihe (Misionówka)	130,—

Kurse an der Danziger Börse vom 24. Juli 1922.

1 Dollar = deutsche Mark	500,—	100 polnische Mark =	
1 Pfund Sterling = deutsche Mark	2232,5	deutsche Mark	8,40

Kurse an der Berliner Börse vom 24. Juli 1922.

Holl. Gulden, 100 Gul- den = deutsche Mt.	19650,—	1 Dollar = deutsche Mark	508,—
Schweizer Francs, 100		5% Deutsche Reichsanleihe	—
Frs. = deutsche Mark	9500,—	4½% Posen. Pfandbriefe	—
1 engl. Pfund = deutsche		3½% Posen. Pfandbriefe	23,60
Mark	2240,—	Ostbank-Aktien	204,—
Polnische Noten, 100 poln. Mark = deutsche Mark	8,25	Oberschl. Koloswerke	1695,—
Kriegsnoten	—,—	Hohenlohe-Werke	840,—
		Laura-Hütte	2060,—
		Oberschl. Eisenbd.	915,—

Kurse an der Warschauer Börse vom 25. Juli 1922.

1 Dollar = polnische Mark	5 870,—	1 Pf. Sterling =	
1 deutsche Mark = polnische Mark	12,05	poln. Mark	26 800,—

4

#### Bauernvereine.

4

#### 1. An unsere Mitglieder.

In Ergänzung unserer Veröffentlichung in Nummer 22 dieses Blattes geben wir unseren Mitgliedern bekannt, daß die Wielkopolska Izba Rolnicza — nach einer uns zugegangenen Mitteilung — landwirtschaftliche Gebrauchsartikel, wie Geschirre usw., nur noch am Dienstag und Donnerstag jeder Woche herausgibt.

#### 2. Vermittlung von An- und Verkäufen.

Zu verkaufen:

- 54. 1 neuen, ungebrauchten Strohelevator.
- 55. 1 Baermann'sche Drillmaschine, 2½ m. breit, gebraucht.
- 56. 3 Sach'sche Tiefkultursäfte.
- 57. 2 Geldschränke.
- 58. 1 Getreidemäher, System Deering, gut erhalten.
- 59. 1 Kartoffelroder, stabiles System, gut erhalten.
- 60. 1 Häckselmaschine für Kraftbetrieb, mit Loscheibe, 4messig. Trommelschneider.
- 61. 1 Getreidemäher, Deering, gut durchrepariert.

Zu kaufen:

- 12. 1 Häckselmaschine für Kraftbetrieb, gut erhalten.
- 13. 1 kleiner Kartoffeldämpfer (100 Liter).
- 14. 1 Reitpferd, kompl. geritten, nicht über 7 Jahre alt, mindestens 1,60 m groß.

#### 3. Bekanntmachung.

Die Herbstlehrlingsprüfungen finden im September statt. Die Anmeldungen müssen spätestens am 20. August bei uns eingegangen sein. Bei später einlaufenden Anmeldungen kann für die Teilnahme an der Prüfung keine Gewähr übernommen werden. Der Anmeldung sind beizufügen:

1. Die Zustimmungserklärung des Lehrherrn,
2. ein selbstverfaßter und selbstgestrebter Lebenslauf,
3. das letzte Schulzeugnis und evtl. andere Zeugnisse.

Wir machen aber darauf aufmerksam, daß von der nach der Prüfungsordnung vorgeschriebenen 2 jährigen Lehrzeit mindestens 1 Jahr in einem fremden, nicht väterlichen Betriebe geleistet sein muß, wenn die Zulassung zur Prüfung erfolgen soll.

Hauptverein der deutschen Bauernvereine E. V.

#### Mitgliederversammlung des Bauernvereins Klecko.

Die am 14. Juli, von über 100 Mitgliedern besuchte Versammlung des Ostsiedlervereins Klecko im Saale des Herrn Rittner, hier selbst, wurde um 5 Uhr nachmittags vom Vorsitzenden, Herrn Rittergutsbesitzer Göhlte-Brzysbroda mit herzlicher Begrüßung eröffnet. Unter anderem erwähnte er in der Tagesordnung die rege und eifige Beteiligung in früheren Jahren des Herrn Pfarrers Giese, den der Vorstand beschlossen hatte, zu seinem Ehrenmitgliede zu ernennen. Die Versammlung stimmte jubelnd und einstimmig zu und Herr Pfarrer Giese dankte in warmen Worten für die Ehre und nahm die Ehrenmitgliedschaft dankend an. Als dann erhielt Herr Gartenbaudirektor Neißert, Poznań, das Wort zu seinem Bericht über die Obst- und Beerenweinbereitung. Der allgemein geschätzte Redner erläuterte unter größter Aufmerksamkeit und Interesse der Zuhörer in fast 1½ stündiger Vorlesung, durch Tafelzeichnung und Demonstration in klarer Weise den vollen Ablauf der Weinbereitung. Die Mitglieder machten mit großem Interesse Aufzeichnungen und Notizen, um daheim die Verbesserung des Obstes in bessere Bahnen zu leiten und einen guten Hausturm herzustellen. Nachdem, veranlaßt durch die Darbietungen, acht neue Mitglieder dem Verein beigetreten waren, welcher nunmehr in Kürze der größte des Gniezener Kreises sein dürfte, und nach Erledigung einiger geschäftlicher Angelegenheiten, dankte der Herr Vorsitzer für die außerordentlichen Lehrengungen und schloß mit Befriedigung die anregende Versammlung.

## 6 Bekanntmachungen und Verfügungen. 6

**Das deutsche Generalkonsulat in Katowitz,** befindet sich in Katowitz, Karlstraße 8–10, 1. Stock, der Eingang zur Poststelle Dresdner Straße Nr. 2 im Hause. Die Behörde ist für das Publikum an Werktagen von 9 bis 1 Uhr geöffnet.

9

## Bücher

9

**Deutsche Hochzuchten:** Unter Mitwirkung von Dr. Bus und W. Gatermann, Regierungs- und Landeskonomieräte, herausgegeben von Dr. E. Ramm, Staatssekretär im Ministerium für Landwirtschaft, Domänen und Forsten, Berlin. Dritter Band: Schweinehochzuchten, mit 110 Textabbildungen und 3 Farbdrucktafeln. Verlag: Paul Parey, Berlin SW 11, Hedemannstr. 10. Kart., Preis 80 Mark.

In dem zuerst erschienenen Bande „Schweinehochzuchten“ werden die wichtigsten Rassen: Weiße Edelschweine, Berkshire- und Cornwall-Schweine, veredelte Landschweine und Landschweine, eingehend in Wort und Bild beschrieben, wobei die vortrefflichen, z. T. farbigen Abbildungen zum weiteren Verständnis wesentlich beitragen. Für jeden Schweinezüchter ganz unentbehrlich.

15

## Futtermittel und Futterbau.

15

### Anbau von Stoppelfrüchten zur Versättigung im zeitigen Frühjahr.

Im folgenden sollen die Futterpflanzen Erwähnung finden, welche gleichfalls als Stoppelfrüchte angebaut werden, jedoch in erster Linie erst im darauffolgenden Frühjahr als Futter Verwendung finden. Das erste Frühjahrsgrünfutter liefert der Winterrapss. Er passt mehr für mittelschweren und schweren Boden, ist weniger winterfest und wird, da eine geeignete Futterpflanze zur Gemengbildung fehlt, meist allein ausgesät. Höchstens könnte er noch in Gemisch mit Winterroggen angebaut werden. Bei Alleinsaat benötigt man pro Morgen 9–12 Pfund Samen und sät diese, sofern noch auf einen kleinen Futterschnitt im Herbst gerechnet wird, amfangs August, andernfalls einige Wochen später aus. An Stelle des Winterraps kann auch Winterrüben gebraucht werden, welcher mehr für spätere Saat, leichteren Boden und rauheres Klima passt. Viel gebräuchlich als Grünfutterpflanze ist der Winterroggen, von dem jede in der Wirtschaft angebaute Sorte benutzt werden kann. Dichter Stand begünstigt den Ertrag an Grünmasse und trägt dazu bei, daß diese nicht so schnell hart wird. Aus diesem Grunde gibt man zur Gewinnung von Grünfutter den sich stark bestockenden Sorten den Vorzug. Zumeist ist zu berücksichtigen, daß Grünfutterroggen dichtere Saat erfordert als Abnehmerroggen. Eine Spezialart des Winterroggens ist der Johannisroggen, welcher wegen seiner starken Bestockung und frühzeitigen Entwicklung im Frühjahr zur Grünfuttergewinnung besonders geeignet ist. Bei frühzeitiger Aussaat, Ende Juli oder anfangs August, liefert er schon im Herbst Grünfutter, worauf er im folgenden Frühjahr nochmals zur Gewinnung von solchem oder zur Kernernte dienen kann. Wegen seiner kleinen Körner und starken Bestockungsfähigkeit wird weniger Saatgut benötigt als von dem sonstigen Winterroggen. Ein Nachteil des Roggens zur Grünfuttergewinnung ist der, daß er leicht hart und dann nicht mehr gern vom Vieh gefressen wird. Aus diesem Grunde ist es bei größeren Anbauflächen zweckmäßig, einen Teil frühzeitig und einen weiteren etwas später auszusäen. Auch könnte es sich empfehlen, für etwas späteres Frühjahrsgrünfutter Winterzucker zu benutzen, besonders dann, wenn die sich langsam entwickelnden Hülsenfrüchte mitgesät werden.

Von Hülsenfrüchten wird zur Gewinnung von frühzeitigem Frühjahrsgrünfutter die Sand- oder Bottelwicke viel benutzt. Dieselbe ist wintersicherer als die Winterform der gewöhnlichen Futterwicke, passt besonders für leichten Boden, kann aber auch auf schwereren Böden mit Vorteil angebaut werden. Wegen der liegenden Stengel ist die Aussaat mit Wintergetreide angebracht. Ein solches Futtergemisch ist auch deshalb vorzuziehen, weil Getreide ziemlich nährstoffarm ist. Gemenge von solchem mit Hülsenfrüchten erhöhen den Gehalt an den wertvollen Erweichstoffen und die Menge an Futter, daselbe ist günstiger in der Zusammensetzung und dem Vieh befürchtlicher. In früheren Jahren viel gebrauchte Saatgutsorten waren für den Morgen 50 Pfund Winterroggen und ungefähr dieselbe Menge Winterwicke. Wegen den zur Zeit hohen Preisen für Getreide nimmt man von diesen etwas weniger und entsprechend mehr Getreide.

Eine viel angebaute Stoppelfrucht zur Gewinnung von Frühjahrsgrünfutter ist der Inkarnatkle, auch Rot-, Russen- oder Bullenklee genannt, welcher jedoch in rauhem Klima leicht austwittert. Frühzeitige Aussaat, zweckmäßig sofort nach der Getreidernte, trügt seine Entwicklung vor Winter und macht ihn mehr widerstandsfähig gegen Ein-

gehen. Je nach der Beschaffenheit des Saatguts, je nach Boden- und Witterungsverhältnissen sät man pro Morgen 10–12 Pfund Samen, welche auf trockenem Boden durch Grubbern oder Schälen, auf feuchtem durch Eggen der Stoppelfelder untergebracht werden. Gemische von Inkarnatklee mit Winterroggen sind nicht so empfehlenswert, weil letzter wegen der langsameren Entwicklung des Klees hartstenglig und dann nicht mehr gern vom Vieh aufgenommen wird. Aus diesem Grunde sät man den Inkarnatklee auch in Gemisch mit Winterweizen oder Wintergerste oder mit italienischem Rhygras, und zwar etwa 15 Pfund Klee und 9 Pfund Grasamen für den Morgen. Ein solches Gemenge kann unter günstigen Verhältnissen noch einen guten zweiten Futterschnitt liefern. Erwähnt seien noch die Futtergemische, welche als Stoppelfrüchte sofort nach der Ernte des Getreides oder der Dörrfrüchte angebaut einen Futterschnitt im Herbst und noch einen solchen im folgenden Frühjahr liefern. Ein solches Gemenge ist Winterroggen mit Bottelwicke, Senf und Dörrkraut. Werden die genannten und auch die in dem Artikel der letzten Nummer angegebenen Futterpflanzen unter einigermaßen günstigen Bedingungen angebaut, so wird dadurch immerhin eine erhebliche Futtermenge erzielt. Der Hauptvorteil derselben liegt darin, daß sie zu einer Zeit des Jahres zur Verfügung steht, zu der die wichtigeren Futterpflanzen noch nicht genügend entwickelt oder schon abgeerntet sind. Unsere Hauptfuttergewächse, wie Luzerne-Klee, Esparsette und die Wiesengräser, ferner Rüntelrüben und Kohlrabien, bleiben immer die Grundlage der Futtergewinnung und somit der Viehzucht. Aufgabe eines jeden Landwirts muß es deshalb sein, diesen solche Wachstumsbedingungen zu geben, daß sie die höchsten Erträge geben. Nebenbei haben dann auch die erwähnten kurzlebigen Futterpflanzen eine große Bedeutung.

18

## Genossenschaftswesen.

18

### Erhöhung der Geschäftsanteile.

Wir bringen nachstehend eine weitere Fortsetzung der Liste derjenigen Genossenschaften, welche unserer Auflösung Folge geleistet und ihren Geschäftsanteil erhöht haben:

	auf ♂	auf ♂	
D. R. B. Kopauke .....	1 000	Ostwingen .....	10 000
" Mechau .....	1 000	Schönhausen .....	10 000
" Giebelsdorf .....	2 000	Kammlthal .....	10 000
" Pitschitz .....	3 000	Mielischin .....	10 000
" Reitsa .....	3 000	Iwno .....	10 000
" Ramshau .....	3 000	Gollnischitz .....	10 000
" Margonin .....	5 000	Chorsfelde .....	10 000
" Bachwitz .....	5 000	Gr. Rybno .....	10 000
" Matiz .....	5 000	Kornhal .....	10 000
" Blütenau .....	5 000	Narolinovo .....	10 000
" Latowiz .....	5 000	Schegingen .....	10 000
" Janowitz .....	5 000	Lindenfee .....	10 000
" Herrnritsch .....	5 000	Heinrichsweder .....	10 000
" Schmiedeberg .....	5 000	Neupansendorf .....	10 000
" Meinitz .....	5 000	Buschkau .....	10 000
" Racihow .....	5 000	Deutschschlack .....	10 000
" Lindenbrück .....	5 000	Falkenburg .....	10 000
" Liepe .....	5 000	Königsrode .....	10 000
" Gurlingen .....	5 000	Gen. für Geld- und Waren- verkehr Pruszczy .....	10 000
" Brüllendorf .....	6 000	D. R. B. Birkenfelde .....	12 000
" Paulsfield .....	8 000	" Ostfelde .....	15 000
" Kempen .....	10 000	Miloslawitz .....	20 000
" Nordheim .....	10 000		
" Sorbinowo .....	10 000		
" Buchenhain .....	10 000	Molkerei Uslawede .....	2 000
" Langenau .....	10 000	Rogowo .....	5 000
" Boischwitz .....	10 000	Markstädt .....	5 000
" Selgenau .....	10 000	Lindenbrück .....	5 000
" Görzhol .....	10 000	Brennerei Schlehen .....	5 000
" Neuzelitz .....	10 000	Kart.-Trock.-Gen. Schlehen .....	5 000
" Jarochau .....	10 000	Molkerei Schlehen .....	10 000
" Herrenhosen .....	10 000	Ein- u. Verlauf Wongrowitz .....	10 000

Berband Deutscher Genossenschaften in Polen.

19

## Gesetze und Rechtsfragen.

19

### Das Tabakmonopol.

Durch Gesetz vom 1. Juni 1922, in Kraft seit dem 29. Juni 1922 (Dziennik Ustaw Nr. 47) ist die Erzeugung, die Einfuhr aus dem Auslande, sowie der Verlauf von Rohtabak und Tabakerzeugnissen zum Privileg des Staates und Gegenstand des Finanzmonopols erklärt worden.

Für die Tabakpflanzer sind folgende Bestimmungen des Gesetzes wichtig:

Privatpersonen ist es verboten, ohne Genehmigung der zuständigen Finanzbehörde Tabak anzubauen, ebenso Tabak-

pflanzen, die ohne Anbau gewachsen sind, zu pflegen, wobei die Garten- und Topfpflanzen nicht ausgeschlossen sind. (Art. 5 a).

Zum Anbau von Tabak ist die Genehmigung des Finanzministers erforderlich.

Diese Genehmigung kann Landwirten erteilt werden, die dann verpflichtet sind,

- eine bestimmte, in der Genehmigung bezeichnete, Bodenfläche anzubauen,
- sich nach den Vorschriften über den Tabakanbau zu richten und besonders für den Anbau den von der Finanzbehörde bezeichneten oder gelieferten Samen zu benutzen,
- dem Staatschatz den ganzen Vorrat des erzeugten Rohtabaks zu den vom Finanzminister festgesetzten tarifmäßigen Preisen zu verkaufen. (Art. 6).

Die näheren Bestimmungen über Anbau, Ernte usw. sind dem Finanzminister übertragen.

Anbau von Tabak ohne Genehmigung wird mit schweren Geldstrafen und Vernichtung der Pflanzen bedroht. (Art. 22 ff.)

Verband deutscher Genossenschaften in Polen.

### Zum Gewerbesteuergesetz.

Es kommen beim Lösen von Gewerbescheinen Fälle vor, in denen die Steuerbeamten gegen den Willen der Antragsteller einen Gewerbeschein für eine höhere Kategorie ausstellen, als verlangt wird. Dies Verfahren ist nicht richtig. Die Gewerbescheine müssen so ausgestellt werden, wie der Antragsteller es verlangt. Dies geht daraus hervor, daß von einem Rechtsmittel gegen eine falsche Ausstellung eines Gewerbescheines im Gesetze nicht die Rede ist. Eine "Veranlagung" durch die Behörde findet eben nicht statt. Ein Rechtsmittel ist nur dann gegeben, wenn die Behörde bei der Prüfung des Betriebes der Ansicht ist, es hätte ein Schein höherer Ordnung gelöst werden müssen. (Art. 48 ff. Ges.). Dann kann man gegen eine darauf gestützte Nachforderung durch Vermittlung des betreffenden Steueramts an die Bezirkskommission für Angelegenheiten der Gewerbesteuer Berufung einlegen. (Art. 143 Ges.).

Wir weisen nochmals darauf hin, daß sämtliche Genossenschaften, soweit sie zu den Handelsunternehmen zählen, also Spar- und Darlehnsklassen, Konsumvereine, Ein- und Verkaufsvereine u. a., nach ihrem Anlagekapital (Geschäftsguthabenfonds) und nicht nach dem Umsatz oder den fremden Gelbern, die die Genossenschaft im Betriebe hat, zu versteuern sind. Die Genossenschaften, die gewerbliche (industrielle) Unternehmen sind, wie die Brennereien und Molkereien, lösen den Gewerbeschein nicht nach dem Anlagekapital, sondern die Brennereien nach der Menge des gebrannten Spiritus, die Molkereien nach der Arbeiterzahl ihres Betriebes.

Die Spar- und Darlehnsklassen sind ausnahmslos in der vierten Steuergruppe der Handelsunternehmen zu versteuern, da sie Genossenschaften sind und ihr Geschäftskapital geringer als eine Million Mark ist.

In Fällen, in denen eine unrichtige Ausstellung stattgefunden hat, empfehlen wir, Beschwerde an die Izba Skarbowawa durch Vermittlung des örtlichen Urząd Skarbowy einzulegen.

Verband deutscher Genossenschaften in Polen.

### Die Obst- und Beerenweinbereitung.

Zur Herstellung von allen Beerenweinen ist es erforderlich, daß die Früchte hochreif sind. Die Johannisbeeren werden frühmorgens oder gegen Abend mit dem Stiel gepflückt, zur Zerkleinerung durch eine Fleischmaschine getrieben. Diese Masse in einer sauberen Holzanne wird mit wenig Wasser übergossen, damit die zerquetschten Beeren über Nacht bis etwa zum nächsten Abend noch reichlich zerfetzt werden, um dadurch mehr Saft zu gewinnen. Diese Vorlehrung trifft auch bei anderen Obstweinen und Apfelweinen in der Herstellung zu, damit die Ausbeutung des Saftes eine größere wird. Nach etwa 24 Stunden muß die Masse unter allmählichem Druck mit Hilfe einer Obstprese, die der Hauptverein der deutschen Bauernvereine übrigens nebst dem Gärspund bestens besorgt, ausgepreßt werden.

Der Saft der verschiedenen Früchte einschl. auch des Rhabarbers, Sauerkirschen usw. wird nunmehr mit dem nötigen Quantum Wasser und Zucker vermischt und der zur Verwendung kommende saubere Glassballon oder das Faß muß mit dem Saft spundvoll gefüllt, d. h. bis oben hin vollgegossen und im temperierten, warmen Zimmer auf einen Stuhl oder auf eine Bank zur Sirimischen Gärung gestellt werden. Den Zucker löst man am besten vorher mit einem geringen Teil des in Anrechnung kommenden Wassers heiß auf, und gießt dann das entsprechende Quantum kalten Wassers dazu, damit der Zucker schon gelöst in den Behälter hineinkommt. Sollte das Quantum von Beerenfrüchten usw. nicht zur endgültigen Füllung ausreichen, dann muß durch Ankauf bzw. Nachpressen des Saftes bis zur Füllung des Behälters Mat geschafft werden, da die Fässer und Ballons stets spundvoll wie oben angegeben, zu halten sind.

Für die Mischung der Weine dienen folgende Anhaltspunkte:

Wein aus	Saft Liter	Wasser Liter	Zucker Pfd	Zutat
Johannisbeeren	1	1½—2 1—1½	1½—2 ½—1	2% schwarze Johannisb. Honig 1—3%
Blaubeeren	1	½—1	½—1½	auf 100 Ltr. 30—50 gr Beißhefe, 15—25 gr Ammoniumsalz — Hirschhornsalz
Stachelbeeren	1	1	1—2	
Rhabarber	1	1½—2	2	
Kirschen sauer	1	¼—¾	½—1½	
Apfel u. Trauben	100	fein	entweder ohne oder 5—10 Pfd.	erforderlichenfalls Edelhefe

Hauptverein der deutschen Bauernvereine.

### Marktbericht der Landwirtschaftlichen Hauptgesellschaft.

Tow. z.ogr. por. Poznań, vom 25. Juli 1922.

**Düngemittel.** In Thomasmehl haben wir inzwischen einen neuen Abschluß geflättigt, leider infolge der gestiegenen ausländischen Valuta zu wesentlich höheren Preisen als die ersten Mengen. Bei der allgemeinen großen Nachfrage dürfte auch der neue Einkauf bald vergriffen sein, und empfehlen wir unseren Geschäftsfreunden Anfragen an uns schnellstens zu übermitteln. In erster Linie werden wir natürlich diejenigen Bereitstellen, die von der ersten Partie noch nichts erhalten haben. Die Ablieferung des Thomasmehl soll in der ersten Hälfte des Monats August erfolgen.

Von Superphosphat haben wir neu noch nichts kaufen können, da alle Angebote, die gemacht werden, bei unserer Befrage wesentlich erhöht werden und dann immer wieder neue Kalkulationen erforderlich sind. Wir werden demnächst Angebot machen.

Der von uns geflättigte Abschluß in Kalifitskoff ist von den Oberschlesischen Werken für ungültig erklärt worden, da ein Fall höherer

Am 9. d. Ms. fand im Hotel Bristol in Posen unter dem Vorsitz des Herrn Administrator Lode eine Monatsversammlung des Zweigvereins statt. Der Herr Vorsitzende eröffnete die Sitzung, welche nur sehr schwach besucht war, begrüßte die Anwesenden und rügte gleichzeitig die schwache Beteiligung. Herr Lode teilte mit, daß er gezwungen ist, den Vorsitz niederzulegen. Amtstelle des Herrn Lode wurde der Dampfschiffbesitzer Krause aus Paczkow, Kreis Posen-Ost, einstimmig gewählt und nahm Genannter die Wahl an. Herr Direktor Wiesner dankte Herrn Lode für die Arbeit, welche er dem Zweigverein geleistet hat und hoffte, daß der neu gewählte Vorsitzender länger sein Amt behalten wird als Herr Lode. Hierauf wurde über das bevorstehende Sommervergnügen gesprochen, welches am 29. d. Ms. in Sedan stattfindet.

Gewalt insfern eingetreten ist, daß die ganzen Werke durch den polnischen Staat beschlagnahmt wurden. Die uns zugehörenden Aufträge auf Kali und Salz sind nicht, das uns zur Lieferung aus Deutschland zugesagt wurde, können wir nur vormerken aber nicht fest in Auftrag nehmen, da wir keine Bestätigung erhalten, daß dieses Dungemittel mit Sicherheit geliefert wird. Von Kaluszer Düngesalz wird zur Zeit nur Lieferung Oktober/November zugelassen.

**Futtermittel.** Das Geschäft in Futtermitteln liegt ziemlich still. Da der größte Teil der Mühlen steht, liegen auch Angebote nicht vor. Wir haben noch einige Waggons sehr schöne, hellgelbe Roggensfleie abzugeben und machen auf Wunsch gemustertes Angebot.

Leinküchen werden jetzt vereinzelt angeboten, allerdings zu sehr hohen Preisen.

**Flachsstroh.** Wir sind jetzt in der Lage, Flachsstroh sofort verladen zu können und bitten in den Fällen, wo Flachsstroh sofort verladen werden kann, uns die in Frage kommenden Mengen aufzugeben. Wir stehen alsdann mit Verladeabspostion gern zu Diensten.

**Gehreide.** Durch den in der vergangenen Woche und jetzt noch anhaltenden Regen ist die Ernte weiter hinausgezögert. Die Mühlen haben ihre Betriebe noch nicht aufgenommen, weil vor der Hand mit Ausfuhr in neuem Roggen nicht gerechnet werden kann. Alter Roggen wird angeboten, jedoch fehlt hierfür der Absatz. Weizen ist ebenfalls nicht unterzubringen. Brauerei ist gefragt bei möglichsten Partien, desgleichen Hafer. Da die Ubrige eine Woche nicht tritt, geben wir nochmals die amtlichen Notierungen vom 17. 7. an: Roggen bis Mt. 8 700.— Weizen bis Mt. 12 000.—, Brauergeste bis Mt. 8 100.—, Hafer bis Mt. 10 750.—, alles per Bentner waggonfrei Poznan.

**Heu und Stroh.** Die Zufuhren bleiben klein. Der kommenden Ernte wegen sind in letzter Zeit die Strohwörter alter Ernte abgestoßen worden. Hierfür sind pro Bentner Mt. 2000 bis 2300 gezahlt worden. In Heu waren die Abbladungen nur klein, wahrscheinlich des niedrigen Preises wegen, welcher ca. Mt. 2400 per Bentner ist.

**Hülsenfrüchte.** Die Nachfrage nach Lupinen zur Saat ist groß, mangels Angebot können nur einige Bestellungen berücksichtigt werden. Es sind für gelbe Lupinen Mt. 7000 bis 8000 erzielt worden. Gesucht werden seines Tria Litoria-Erbsen, welche bis Mt. 10 000 und mehr preisen.

**Kartoffeln.** Der lokale Verkauf in Kartoffeln wird durch Zufuhren gedeckt. Für Waggonsladungen besteht noch keine Abnahmefähigkeit.

**Kohlen.** Die Lage auf dem Kohlenmarkt hat sich auch in den Sommermonaten nicht gebessert, wie dies sonst wenigstens vorsorgehend der Fall gewesen ist. Hauptsächlich ist dies darauf zurückzuführen, daß die Absforderungen nicht nur nachgelassen haben, sondern grösst geworden sind, weil die Verbraucher sich im allgemeinen daran gewöhnt haben, mit längeren Lieferfristen zu rechnen, und da die Preise zu mindestens fast alle 4 Wochen erhöht werden, besteht das allseitige Verlangen, den Winterbedarf, wenn auch nur teilweise, so schnell als möglich einzufesten. — Zur allgemeinen Aufklärung möchten wir folgendes berichten:

Durch die bereits vollzogene neue Grenzziehung in Oberschlesien ist es nicht mehr möglich, auf dem einzigen Schienenwege über Hannau alle Kohlen hereinzuholen. Wir haben uns deswegen ebenfalls wohl oder über entschließen müssen, den etwas weiteren und unständlicheren Weg über Sosnowiec zu wählen. Die Kohlen laufen also von Oberschlesien erst an eine Weiterleitungsstelle auf longreichpolnischem Gebiet, und dann mit neuen polnischen Frachtkarten entweder an unsere Adresse nach Poznan oder an unsere Auftraggeber direkt. Durch diese polnischen Frachtkarten und die schon seit gerümer Zeit in Bezug auf Qualität nicht mehr so sorgfältig ausfallenden Lieferungen auch öberschlesischer Gruben, erhalten wir seit einigen Tagen Rückfragen unserer Empfänger, ob die gelieferten Kohlen Oberschlesische oder öberschlesische seien unter Hinweis auf die soeben genannten Merkmale. Wir glauben durch Vorstehendes die erwünschte Aufklärung gegeben zu haben.

**Maschinen.** In Getreidemühlmashinen ist unser Lager geräumt bis auf einige Bindemäher.

Grasmäher sind noch etwa 40 Stück herangekommen und kann ein Teil davon, evtl. auch mit Handablagen versehen, geliefert werden.

Getreideeiniger mittlerer Größe, auch mit Unterschiff versehen, sind vorrätig, doch empfiehlt sich rechtzeitige Bestellung.

In "Harder" - Kartoffelerntemaschinen haben wir noch einen Posten heranbekommen, ebenso sind dreizinkige Kartoffelhaken vorrätig, und ist auch hierin rechtzeitige Eindeichung des etwaigen Bedarfes zu empfehlen.

In "Dachpappe, Teer, Klebstoffe" ist in letzter Zeit die Absförderung sehr groß gewesen, und haben sich die Bestände bedeutend verringert ohne daß Aussicht besteht, sie entsprechend ergänzen zu können.

Oele und Fette haben wir in unbekannter Güte für Separatoren, Maschinen, Motore usw. noch am Lager. Das Steigen der Preise aller Artikel hält weiter an, sodass wir bei jedem Remeinkauf mit höheren Preisen rechnen müssen.

**Trocknungswaren.** Auch in der verschwundenen Woche lag der Markt für Trocknungswaren sehr fest. In Baumwollwaren sind große Mengen nach dem Ausland verkauft worden. Besonders Winterwaren sind schon viel zu spekulativen Zwecken gehandelt worden. Auf dem Markt für Wollwaren sind die Preise für gute Kammgarnstoffe erheblich gestiegen. Auch die Preise für ausländische Strickwaren haben eine starke Erhöhung erfahren.

Solange der Vorrat reicht, verkaufen wir zu alten Preisen: leichte Sommerjacken in allen Größen, Arbeitshosen in allen Größen, sowie Schuhe und Siefel.

#### Wochenmarktsbericht vom 26. Juli 1922.

**Alkoholische Getränke:** Blaue und Cognac 2500—3500 M. pro Liter nach Güte. Bier 7/10 Alter-Gins 80 M. Gier: Die Mandel

650—700 M. Fleisch: Rindfleisch ohne Knochen 540 M. mit Knochen 450—480 M. Schweinefleisch 560—600 M., geräuch. Speck 850 Mark, roher 700 Mark. Kalb- und Hammelfleisch 400—480 M. p. Pf. Milch- und Molkereiprodukte: Vollmilch 120 M. pro Liter. Butter 1100—1200 M. pro Pf. Butter- und Schokoladenfabrikate: Gute Schokolade 1200—1400 M. gutes Konfetti 1500 M. Butter 300 M. pro Pf. Gemüse und Obst: Mohrrüben 30 M. Kohlrabi 30 M. d. Blattchen 180—180 M. Blau beeren 150 M. Johannisbeeren 150 M.

#### Schlach- und Viehhof Poznan.

Freitag, den 21. Juli 1922.

Auftrieb: 96 Bullen. 17 Ochsen. 78 Kühe. 124 Kälber. 457 Schweine. 107 Schafe. 206 Ferkel.

Es wurden gezahlt pro 100 Klgr. Lebendgewicht:	
für Kinder I. Kl. 42000—44000 M	für Schweine I. Kl. 82000—84000 M
II. Kl. 36000—37000 M	II. Kl. 78000—80000 M
III. Kl. 10000—12000 M	III. Kl. 68000—72000 M
für Kälber I. Kl. 52000—55000 M	für Schafe I. Kl. 39000—40000 M
II. Kl. 46000—48000 M	II. Kl. 32000—36000 M
III. Kl. —	III. Kl. —
für Ferkel 20000—22000 M das Paar. Tendenz sehr lebhaft.	

Mittwoch, den 26. Juli 1922.

Auftrieb: 97 Bullen. 12 Ochsen. 194 Kühe. 369 Kälber. 610 Schweine. 390 Schafe. — Ziegen. — Ferkel.

Es wurden gezahlt pro 100 Klgr. Lebendgewicht:	
für Kinder I. Kl. 42000—44000 M	für Schweine I. Kl. 90000—92000 M
II. Kl. 36000—37000 M	II. Kl. 84000—86000 M
III. Kl. 12000—14000 M	III. Kl. 76000—80000 M
für Kälber I. Kl. 53000—56000 M	für Schafe I. Kl. 40000—42000 M
II. Kl. 46000—50000 M	II. Kl. 32000—36000 M
III. Kl. —	III. Kl. —

Tendenz sehr lebhaft.

#### Wirtschaftlicher Reichsverband Bydgoszcz.

Preise vom 16. 7. bis 22. 7. 1922.

Prima Molkerettasellbutier in Posen und Pommern: Erzeugerpreis (ab Molkerei) 950 Mark, Sekunda 900 Mark. — Für Kühe wird gezahlt: Magerkäse 120 Mark, Halbfett (20%) 300 Mark, Vollfett (40%) 480—500 Mark, Fett 120 Mark, Quart 60 Mark.

31

#### Maschinenwesen.

31

##### Die Verbesserung des Landmaschinenwesens.

Von Professor Dr. Martin H. Halle.

(Nachdruck verboten.)

Z. V. I. Muß das Landmaschinenwesen verbessert werden?

(Antwort: Ja, unbedingt, und zwar soviel.)

Bei der großen Bedeutung, welche unter den heutigen Verhältnissen die Maschinen für die Landwirtschaft haben, ist es ein schwerer Schaden, daß sie noch nicht das erfüllen, was der Landwirt von ihnen verlangen muß. Sie arbeiten nicht zuverlässig genug, erleiden zu viel Störungen und versagen oft mitten in der dringenden Arbeit. Wenn in der Getreideernte der Binder wieder und wieder stehen muß, weil der Knüpfen sich verstopft hat, so ist das noch harmlos im Vergleich zu dem Motorflugzeuge, der infolge einer Motorexplosion mitten in der Pflugarbeit stehen bleibt und dadurch verschuldet, daß ein Schlag unbestellt bleiben muß. Vielfach liefern die Maschinen eine schlechte Arbeit und leisten zu wenig; so sehen wir gelegentlich, daß der Düngetreuer hässliche Streifen macht, daß die Drillmaschine ungleich fällt, daß die Dreschmaschine unrein drückt, daß die Getreidesortermaschine ertraglose Körner im Saatgut läßt, daß der Motor zu schwer geht, daß der Schraubendreher das Heu nicht sauber aufnimmt und daß der Hebelevator nicht mehr Heu in die Scheune fördert, als die dabei arbeitenden Personen auch ohne Elevator hineinfachten könnten. Die Haltung der Maschinen aber kostet unverhältnismäßig viel: die Reparaturkosten sind kaum erschwingbar, schon nach kurzer Zeit sind die Maschinen abgearbeitet, und erst kürzlich hat sich in dem Alteisen, welches eine Maschinenhandlung von den Landwirten gekauft hatte, ein Abieter gefunden, der nach Einbau einer einzigen neuen Welle wieder in die Landwirtschaft verkauft worden ist. Diese unerträlichen Erscheinungen rufen natürlich eine Missstimmung bei den Landwirten hervor und haben zur Folge, daß die Maschinen in viel geringerem Grade angewandt werden, als es bei zufriedenstellenden Leistungen der Fall sein würde. Denkt natürlich nicht der Landwirt, der bei sich und bei seinen Nachbarn Misserfolge im Maschinenwesen beobachtet, die Maschinenentwicklung auf das unbedingt notwendige Maß zu beschränken.

Diese Beschränkung bringt aber dem Landwirt großen Schaden, und zwar einen um so grösseren, je höher die Welle steigen und je unger der Gespannhaltung wird. Heute muß unter dem

Spannungen der Verhältnisse mit aller Kraft versucht werden, die teure Hand- und Gespannarbeit durch die billigere Maschinenarbeit zu ersetzen. Aber noch größer ist der Schaden, den der Landwirt dadurch erleidet, daß er nicht in der Lage ist, die beste Witterung zur Bodenbearbeitung, zur Bestellung und zur Ernte auszunutzen, und infolgedessen nicht diejenigen Erträge erzielt, die an sich aus seiner Wirtschaft herausgeholt werden könnten, wenn die Mittel hierzu erschwinglich wären. Eine Verbesserung des landwirtschaftlichen Maschinenwesens ist also eine dringende Notwendigkeit für den Landwirt.

II. Worin muß die Verbesserung des landwirtschaftlichen Maschinenwesens bestehen?

(Antwort: In der Behandlung und der Pflege der landwirtschaftlichen Maschinen.)

Es liegt nahe, die Verbesserung von Seiten der Fabrikanten zu erwarten. Und es ist keine Frage, daß die Bauart und die Fabrikation der Maschinen noch viel verbessert werden kann. Der einzelne Landwirt aber hat darauf keinen Einfluß. Darum will ich diese Frage hier nicht erörtern und mich auf die Besprechung derjenigen Maßnahmen beschränken, durch die der einzelne Landwirt seine Maschinen zu erfolgreicher Arbeit bringen kann. Diese Maßnahmen bestehen darin, eine bessere Behandlung der landwirtschaftlichen Maschinen herbeizuführen. Jeder Praktiker, der die oben angeführten Schäden des Maschinenwesens betrachtet, wird angeben, daß diese durch eine bessere Behandlung der Maschinen außerordentlich eingeschränkt werden könnten. Damit kommen wir zu der Frage:

III. Wie erreichen wir eine bessere Behandlung der Maschinen?

(Antwort: Durch Anstellung von landwirtschaftlichen Maschineninspektoren oder -verwaltern, meist auf geschäftlicher Grundlage.)

Der Landwirt, dessen Sinn auf die Erzeugung von Pflanzen und Tieren gerichtet ist, und dessen Zeit durch die Leitung des Betriebes sowie den An- und Verkauf voll in Anspruch genommen ist, kann im allgemeinen die Maschinen nur in ihrer Wirkung kennen; die Einzelheiten ihrer Bauart, deren eingehende Kenntnis für eine sachgemäße Behandlung nötig ist, liegen naturgemäß meist außerhalb seines Geschäftskreises. Außerdem muß der Landwirt in seiner Wirtschaft eine große Zahl ganz verschiedenartiger Maschinen verwenden, und ein und derselbe Arbeiter muß im Laufe des Jahres diese verschiedenen Maschinen bedienen. Endlich leiden die landwirtschaftlichen Maschinen unter dem Einfluß der Witterung. Vergleicht man diese Lage mit solchen Industrien, wo ein Ingenieur an der Spitze der Unternehmens steht, Werkmeister die einzelnen Arbeitersuppen leiten, jeder Arbeiter tagaus tagein an derselben Maschine beschäftigt ist und die Arbeitsräume der Maschinen geschlossen und heizbar sind, so muß man zugeben, daß die Verhältnisse für die Maschinenarbeit in der Landwirtschaft ganz besonders schwierig liegen.

Um Abhilfe zu finden, müssen wir versuchen, die Vorteile der Industrie auch der Landwirtschaft zugänglich zu machen. Wir müssen danach trachten, einen Schuppen zu bauen, in welchem die Maschinen nach der Kampagne gegen die Witterungseinflüsse geschützt sind und ordentlich überholt werden können. Wir müssen aus der Zahl unserer Arbeiter einen technisch geschickten Mann auswählen, der als Maschinen- und Gerätewärter jede aus der Arbeit kommende Maschine reinigt, nachsieht, in Ordnung bringt, streicht oder, falls die Beschädigungen zu groß sind, als reparaturbedürftig anmeldet, damit sie in die Reparaturwerkstatt geschickt werde. Derartiges einzurichten und zu überwachen, geht aber meist über die Leistungsfähigkeit des Landwirts hinaus, dessen Tätigkeit heute noch vielseitiger und angestrengter ist als früher.

(Fortsetzung folgt.)

### Bekanntmachungen der Großpolnischen Landwirtschaftskammer.

In der zweiten Hälfte des August vereist der Buchtmajor Herr Dr. L. Konopinski nach Schweden, um das schwedische Buchtmaterial des holländisch-schwedischen schwarzen Niederungsrandes zu besichtigen und mit den dortigen Büchtern Beziehungen für einen etwaigen Ankauf von Buchtmaterial anzutreten.

Falls jemand der Herren Büchtern einen Büchstier oder eine Büste vom obigen Buchtgebiet haben möchte, bitten wir ihn, bis zum 1. 8. d. J. eine Anmeldung mit Angabe der Anzahl, Art, usw. einzufinden.

Nach der Rückkehr des Herrn Dr. Konopinski aus Schweden werden wir die näheren Bedingungen, die durchschnittlichen Preise sowohl für die

Bullen wie auch für die Fürcen bekannt geben, wonach eine Kommission zweds Ankauf derselben abgesandt werden wird.

Der Großpoln. Bücherverein d. schw.-westl. Niederungsrandes, Sitz Posen.

Wielkopolska Izba Rolnicza.

### Zuchtwiehversteigerung des Großpolnischen Büchervereins.

Der Großpolnische Bücherverein des schwarzroten Niederungsrandes veranstaltet am Donnerstag, dem 31. August 1922, in Posen die 42. Ausstellung und Versteigerung von Zuchtwieh. Anmeldungen bitten wir spätestens bis zum 4. August d. J. einzufinden. Der Anmeldung muß eine Bescheinigung des Tierarztes beigelegt werden, daß das ausgestellte Vieh tuberkelfrei ist.

Wielkopolska Izba Rolnicza.

### Zum Ankauf von Wintersaatgetreide.

Die Herbstsaison naht heran, da empfehlen wir unseren Lesern bald neue Saaten solcher Sorten zu beschaffen, die sich sowohl in **Anbauversuchen**, wie im größeren feldmäßigen Anbau bewährt haben. Nachstehend geben wir eine kurze Beschreibung der Posener Zuchten, die in erster Linie zum Anbau zu empfehlen sind:

Original **Hildebrands Zeeländer Winterroggen** ist durch Stammzucht aus einem sächsischen Zeeländer hervorgegangen und gut akklimatisiert. Langes, kräftiges Stroh; lange, nicht lockere Ahren. Hat sich in den Versuchen von Pentkowo gut bewährt.

Original v. **Ochow's Pecker Winterroggen**, ein Produkt jahrelanger zielbewußter Züchtung. Es ist winterfest, hat eine starke Bestandsfähigkeit, festes, nicht zu langes Stroh, mittellange vollbesetzte, aufrechtstehende Ahren und ein volles, gleichmäßig starkes grau-grünes Korn.

Original von **Siegler's Zeppelinweizen**, seit 1909 in reinen Linien aus Speltings braunkörnigem Buhendorfer gezüchtet. Besonderer Wert wurde auf Lager- und Winterfestigkeit, gute Bestockung sowie große Erträge gelegt. Braunes Korn. Verlangt guten Boden.

Original von **Siegler's Winterweizen 22**, stammt aus Cimbals Großherzog von Sachsen, seit 1907 wird buchmäsig und züchterisch daran gearbeitet, reine Linienzucht. Kolbenform mit starkem, gelblichem Stroh und schönem weichem Korn. Vollständig winter- und standfest. Im grünen Zustande haben die Pflanzen einen bläulichen Schimmer. Gedeiht auf jedem leichteren Boden und gibt hohe Erträge.

Original von **Siegler's Braunspelzweizen**. Dieser Winterweizen ist seit 1907 buchmäsig in reinen Linien gezüchtet, stammt aus Cimbals Nr. 19 von 1899, hat sehr starkes, gelbliches Stroh. Ihre Kolbenform, nach oben leicht spitz verlaufend. Befertigt noch auf leichteren Böden sehr große Erträge.

Alle fünf Winterweizen sind seit 1907 und 1909 in niederschlagsarmem, rauhem Klima unter Berücksichtigung von Winterfestigkeit, Freiheit von Besall, Standfestigkeit und höchstem Ertrag in reinen Linien gezüchtet. Die letzteren vier Sorten eignen sich auch für leichtere Böden.

Original **Hildebrands Fürst Hatzfeld-Winterweizen** ist durch Formentrennung und Stammzucht aus dem gleichnamigen Cimbalschen Weizen (ein Kreuzungsprodukt) hervorgegangen. Mittellanges Stroh, ziemlich gedrängt, etwas spitzige Ahre, bewollte Spizien, gelbes Korn. Winterfest, verträgt späte Aussaat nach Hochfrüchten, stellt keine großen Ansprüche an Boden oder Düngung.

Original **Hildebrands Dickopsweizen** ist durch Stammzucht und Formentrennung aus Cimbals Elite Dickops hervorgegangen. Kurzes, straffes Stroh, gedrängt, löfflige Ahre, glatte Spizien, gelbes Korn. Winterfest und auf besseren Böden ertraglicher.

### Bodauctionen.

Die **Bodauctionen** in den Stammherden der Merino-Fleischscharte, welche dem Schäfereidirektor Herrn A. Buchwald in Chotkowenburg, Scharrerstr. 23, unterstehen, sind beendet. Die erste Auktion fand in der Provinz Posen bei Herrn O. von Colbe auf Dąbrówka im Kreise Mogilno (früher Wartenberg im Kreise Znin) mit einer Angebots von über 90 Böden statt. Es wurde glatt ausverkauft, einem Durchschnitt von über 250 000 M. Es folgten dann die Auktionen in Wicherze, Kreis Culm, Gr. Leistenau, Kreis Granitz, und Niederholz Kreis Golbau, Pommern. Von den in diesen 3 Herden zum Verkauf gestellten Böden wurde auch alles glatt verkauft. Die Durch-

hüttenspreise waren 330 000, Mk. und mehrere Böcke erreichten die Höchstpreise von 500 000 bis 650 000 Mk. In allen 4 Herden müssen eine größere Anzahl von Herren unverrichteter Sache heimkehren, ohne den eigenen Bedarf an Buchtmaterial gedeckt zu haben, da die Preise das Limit überstiegen.

Der Erfolg zeigt, daß Herr Schäfereidirektor A. Buchwald und die Inhaber der 4 Stammlerden bezüglich der Buchtmichtung mit gleichzeitiger Berücksichtigung von Wolle und Fleisch, das heute richtige Ziel, auch ohne jede Beimischung von Dizley, Mele- und Fleischwollschafblut verfolgen, wie konstant die Reinzucht beibehalten haben und sich nicht haben versöhnen lassen, den neueren und neuesten Kreuzungen, wenn sie auch noch so verlockend hingestellt werden sollten, zu folgen. Herr Schäfereidirektor A. Buchwald ist der Sohn des alblenden Schäfereidirektors O. Buchwald, welcher mit dem Schäfereidirektor Behmer, der sich einen Namen in der Merino-Fleischschafrichtung gemacht hat, seit dem Jahre 1868, ohne von dem sich vorgestellten Ziele abzugehen, den Höhepunkt in der Merino-Precoco- oder frühreifen Merino-Fleischschafrichtung erreicht hat.

In Kürze werde ich den Nachlaß des Schäfereidirektors Herrn O. Buchwald, den er mir zur Veröffentlichung hinterlassen hat, bekannt geben. Dies erfordert das Andenken an ihn und seine hervorragenden Leistungen, welche wir uns in der Schafzucht, und besonders in der Merino-Precoco-Richtung zu Nutze machen.

Schulemann,  
Lisnowo Kamel, pow. Grudziądz, Pomorze,  
früher Groß-Leistenau, Kreis Graudenz, Westpr.

42

## Tierheilkunde.

42

## Herstellung von Fresspulver im eigenen Betriebe.

In Nr. 22 dieses Blattes wies ich gelegentlich der Versprechung der Kalkzufütterung bei dem salzarmen Futter des Jahres 1921 auf die appetitanregende Wirkung der sogenannten Fresspulver hin und gab auch ein Rezept für die Zusammensetzung einer solchen Futterwürze an.

Heute möchte ich die dort gegebene Anregung zur Selbstzubereitung solcher Futterstoffe kurz besprechen, da ich glaube, daß man diese Hilfsmittel bei schlechter und eintöniger Winterfütterung, wie sie auch in diesem Jahre der Fall sein wird, ziemlich kostengünstig selbst herstellen kann, höchstens sind einige Salze oder Drogen zuzukaufen.

Allen mit größter Reklame auf den Futter-Markt gebrachten Fresspulvern sind erstens Salze und zwar das Kochsalz (denaturiert oder nicht) zugesezt, dann Glaubersalz, weiter phosphorsaurer Kalk oder an dessen Stelle Schlemmkreide, manchmal noch Spuren von Spiegelglanz (chemisch gesprochen Antimonsulfür).

Von Früchten sind es hauptsächlich getrocknete und dann gemahlene Wacholderbeeren, auch Heidelbeeren, weiter Holunderbeeren, Anis, Fenchel, Kümmel, Bockshornklee (auch Griechisch Heu genannt).

Die Wurzeln werden von nachstehenden Pflanzen geschnitten, getrocknet und ebenfalls möglichst zu Mehl zerrieben: Kalmus, die bekannte Wasserpflanze, welche zu Pfingsten die Fenster zierte, der bekannte Meerrettich, welcher in der Nähe von stark gedüngten Gärten wild wächst, sowie die nicht ganz unbekannte Quecke, bei letzterer sind es zwar weniger die Wurzeln, sondern die unterirdischen Stengel, ebenso besonders beliebt im Schweinestall Adlersarn-Wurzeln. Weniger bekannt, weil seltener, sind die Wiesenpflanzen: Bibernelle und der Wiesenknopf (Pimpinella- bzw. Sanguisorba-Arten).

Die Blüten finden Verwendung bei der Schafgarbe, Wermut, auch Absinth oder Beifuß genannt, beim Johanniskraut, der Kamille und dem Erdrauch letztere Pflanze ist auf gutem Boden ein häufiges Ackerunkraut, aber weniger bekannt, botanisch: Fumaria officinalis).

Bei den beiden erstgenannten (Schafgarbe und Wermut) werden auch die Blätter benutzt (schließlich sind auch die Stengel kein Gift), dasselbe geschieht beim Hirtenfischchen, dem Rainsarn, ein der gelbblühenden Bucherblume ähnliches und verwandtes Kraut und endlich vom Bitterklee, ein Dreilblatt, das im Sumpfe wächst und dessen weiße oder rötliche Blüten im Vorjahr erscheinen.

Bei dieser Gelegenheit muß der Roskastanie als Schafzucker erwähnung gefaßt werden. Überhaupt wollen wir uns

merken, daß für Kinder, noch mehr für Schafe, die Bitterstoff enthaltenden Pflanzenteile Delikatesse oder Medizin sind. So werden Efeuzweige, in die Schafrause gelegt, durch Abknabbern der Nadeln ein Mittel gegen die Fäule. Für Pferde und Schweine ist es wieder der Zucker, welcher einen Leckerbissen abgibt.

Auf den süd- und mitteldeutschen Bergwiesen wachsen noch andere Kräuter, die als Futterwürze dienen wie Enzian, Frauenschuh usw. Ich habe hier nur die leicht erreichbaren bzw. die wirksamsten wie Bockshornklee, Anis usw. angegeben.

Eine besondere Art der Zubereitung außer der Trocknung und Zerkleinerung (möglichst in Pulverform) hat nicht stattzufinden, ebenso ist die prozentische Zusammensetzung ziemlich gleichmäßig, je vielerlei desto besser.

Die Zeit zum Einsammeln dieser Pflanzen ist gekommen. Es ist für jeden Viehbesitzer ein Gebot der Stunde, sich ein solches wertvolles Hilfsmittel für die leineswegs aussichtsvolle Winterfütterung seines Viehs zu sichern. In jeder Wirtschaft wird eine soweit pflanzenkundige Person für diese Zwecke zu finden sein, und die Pflanzen selbst findet der Kenner überall.

Wenn im Spätwinter, nach monatelanger Schlemper- oder Sauerblattsütterung mit wenig Stroh und noch weniger Heu, bei mangelnder Stallpflege die Fresslust nachläßt, dann ist die billigste und einfachste Lösung der Frage die Verabreichung einer Futterwürze, wie wir sie in Pfeffer, Mostrich usw. auf jedem Mittagstisch kennen. Zum Sammeln ist es dann mit Ausnahme der Wacholderbeeren zu spät. Da unsere Haustiere keine metallenen oder hölzernen Maschinen sind, sondern hochdifferenzierte Lebewesen, die manchem Vertreter der Gattung Mensch nicht viel nachstehen, so werden wir auch auf den Gaumen der Tiere gebührend Rücksicht zu nehmen haben, wenn anders wir vollen Nutzen aus der Leistungsfähigkeit derselben ziehen wollen.

Stender.

43

## Unterhaltungssäle

43

## Mond und Wetter im Monat August.

(Nachdruck verboten).

Es ist anzunehmen, daß die Besserung des Wetters, die sich vielleicht schon gegen Ende des Sommermonats bemerkbar macht — siehe Vorbericht, — in die erste Augustwoche sich fortsetzen und noch weiter durchdringen wird. Gegen Schluß der ersten Augustwoche mit der Annäherung an den Vollmond steht dann erneut stärkere Wärmeanschwellung in Aussicht, die einen mit dem Vollmond drohenden Witterungsumschlag ankündigt. Nach verbreiteten, ziemlich heftigen Gewittern erfolgt als Nachwirkung des am 4. August voraufgegangenen Tieftandes ein ziemlich erheblicher Temperatursturz mit zunächst böig-regnerischem Wetter, das jedoch voraussichtlich nicht allzu lange andauert und bald wieder durch wärmeres Wetter mit stärkerer nächtlicher Abkühlung abgelöst wird. Späterhin gegen das letzte Viertel — 15. August, — das sich schon stark dem Hochstand des Mondes — 18. — nähert, wird jedoch auch nachts die Wärme wieder zunehmen und wohl sehr bald schon wieder feuchtschwüles Wetter mit Gewitterneigung zur Herrschaft gelangen. Im Anschluß an den Hochstand ist im Hochgebirge ein stärkerer Wetter- und Temperatursturz nicht ausgeschlossen. — Der dritte sommerliche Neumond am 22. August bringt dann im letzten Montagsdrittel namentlich auch im Hinblick auf die am 23. folgende Eröffnung des Mondes stärkere Unwetter mit mehr oder minder starken Niederschlägen, vorwiegend bedeckten Himmel, trüb und regnerisches Wetter. Die Temperatur bleibt anfänglich noch sommerlich warm. Gegen Schluß des Monats, mit dem ersten Viertel am 29. und dem Tieftand am 31. August mag schon, besonders nachts, eine etwas stärkere Abkühlung, namentlich im Osten sich bemerkbar machen.

Erntete. Nach Mitte August wird voraussichtlich das Sommergetreide schnittreif werden.

E. H. in s l a n n.

44

## Verbandsangelegenheiten.

44

## Beachten!

betr. Bilanzen.

Die Veröffentlichung der Bilanzen geschieht im Landwirtschaftlichen Centralwochenblatt in einer anderen Reihenfolge der Posten, als in den üblichen grauen Bilanzformularen. In die Zeitung werden nur gesetzt:

Sämtliche Aktiva, welche zusammengezählt werden, und sämtliche Passiva, welche ebenfalls zusammengezählt werden. Je nachdem, ob die Aktiva größer sind oder die Passiva, ergibt

sich später ein Gewinn oder Verlust der ebenfalls eingesezt wird. Dann wird nur noch die Mitgliederzahl für den 31. Dezember des entsprechenden Geschäftsjahres vermerkt, und es folgt der Firmenstempel mit der Unterschrift zweier Vorstandsmitglieder.

Bis jetzt haben uns nur einige Kassen — trotzdem es früher allgemein üblich war — in dieser Weise außer den 4seitigen Bilanzformularen gleich eine für die Zeitung bestimmte Aufstellung der Posten eingereicht, und auf dem Verbandsbüro mußte stets eine Umschreibung vorgenommen werden. Da sich bei uns die Arbeit von Tag zu Tag vermehrt, müssen wir unsere Herren Schatzmeister bitten, an Ort und Stelle die oben angedeutete, für die Zeitung bestimmte Aufstellung, mit einztreten zu wollen.

#### Verband deutscher Genossenschaften in Polen.

#### Neue Mitgliederlisten.

Die neuen Formulare für Mitgliederlisten nach den Ausführungsbestimmungen des Genossenschaftsrates sind im Druck erschienen und können von uns bezogen werden. Die Mitglieder-Listen sind gebunden und in 3 Stärken vorrätig:

Stärke I

10 Bogen = 20 Seiten, ausreichend f. 140 Mitgl., Preis ₣ 400

Stärke II

20 Bogen = 40 " 280 " ₣ 700

Stärke III

50 Bogen = 100 " 700 " ₣ 1500

Wir bitten, die Mitglieder-Listen unter Angabe der erwünschten Stärke umgehend bei uns zu bestellen. Die Mitglieder müssen bis spätestens 31. Dezember d. J. in der Liste eingetragen sein.

#### Verband deutscher Genossenschaften in Polen.

#### Bekanntmachung.

Wir haben die dem Genossenschaftsgesetz vom 29. Oktober 1920 angepaßten Mustersätze für Molkereien fertig gestellt und werden sie in den nächsten Tagen mit den näheren Anweisungen an die Genossenschaften absenden.

#### Verband deutscher Genossenschaften in Polen.

46

#### Volkswirtschaft.

46

#### Etwas von der Volkswirtschaftslehre.

Es ist heute sehr Mode geworden, von den Dingen der Volkswirtschaftslehre oder mit einem Fremdwort von der National-Ökonomie zu sprechen, wie man sich früher wohl über das Reformkleid oder das Rollschuhlaufen unterhielt. Sehr häufig findet man auch das Wort National-Ökonomie in den Tageszeitungen. Man spricht mit Vorliebe von „nationalökonomischen Problemen“. Was nun auch dahinter stecken mag: National-Ökonomie ist ein vornehmes und wissenschaftliches Wort, und wenn dafür die Begriffe fehlen, bei dem stellt eben zur rechten Zeit dies schöne Wort sich ein.

Wenn hier etwas zu den Fragen gefragt werden soll, so handelt es sich hauptsächlich um die täglich ausgesprochenen Begriffe Privatwirtschaft oder Einzelwirtschaft, Volkswirtschaft und Weltwirtschaft.

Doch eine trockene Begriffsslehre soll und kann hier nicht gebracht werden. Ganz allgemein müssen wir die Volkswirtschaftslehre oder National-Ökonomie als die Wissenschaft von der menschlichen Wirtschaft bezeichnen. Ihr Gebiet ist so groß, so weit, wie die menschliche Wirtschaft reicht. Deshalb liegen ihre Wurzeln weit zurück in der menschlichen Vergangenheit, in jenem Boden, wo auch die Geschichte zu wachsen beginnt.

Wenn man unter „Wirtschaft“ die plamäßige geordnete Tätigkeit des Menschen zur Befriedigung seiner Bedürfnisse versteht, so ist die Volkswirtschaft die plamäßige Tätigkeit eines Volkes zum Zwecke seiner wirtschaftlichen Bedürfnisbefriedigung. Solche Bedürfnisse sind heute meistens Bedürfnisse oder Mangel an irgendwelchen Waren.

Aus dem Gesagten erfahren wir, daß Mensch und Wirtschaft Inhalt wie Hauptbegriff der Volkswirtschaftslehre sind. Der Mensch in seiner Abhängigkeit von der Natur, die er durch die Arbeit bezwingen muß, in seiner Abhängigkeit von Raum

und Zeit, zu deren Überwindung er die modernen Verkehrsmittel geschaffen hat. Das Studium des Menschen in allgemein geschichtlicher und besonders wirtschaftsgeschichtlicher Beziehung, in seiner Verknüpfung mit biologischen und psychologischen Zusammenhängen, ist deshalb zum tieferen Verständnis der Volkswirtschaftslehre unerlässlich.

Der primitive (wilde) Mensch versteht noch nichts von Wirtschaften in unserem Sinne. Er bemüht sich um seine Nahrung, wo und wie er sie findet. In Gegenden, wo eine freigiebige Natur Früchte oder irgend welche Nahrung ihm bietet, nimmt er sie. Nimmt sie, verzehrt den zur Hungersättigung notwendigen Teil, läßt den Rest liegen ohne für den kommenden Tag zu sorgen, wie das Tier. Unter schwierigeren, nicht so von der Natur begünstigten Verhältnissen muß er durch die Jagd die Nahrung zu bekommen versuchen. Ein Haushalten, ein Sparen, ein Wirtschaften mit diesen Nahrungsmitteln kennt der primitive Mensch nicht. Plamäßige Wirtschaft gibt es bei ihm nicht.

Aus diesem Zustande, in dem die Menschen auf notdürftigste Weise ihre Bedürfnisse befriedigen, vollzieht sich die Entwicklung. Der primitive Mensch lernt erkennen, daß es von Vorteil ist, Waffen zu besitzen, daß es klüger ist, die Nahrung für den nächsten Tag zu sparen, anstatt sie fortzuwerfen. Er merkt, daß es angenehmer ist, in einer Höhle, und daran wird die Hütte, als unter freiem Himmel zu leben. Der Mensch lernt es schließlich, den Acker zu bebauen und schafft sich auch dazu seine Mittel und Werkzeuge.

Das erste Mittel zur Feldbebauung ist der einfache Haken. Man verbessert ihn, so daß schon fast ein Spaten daraus wird, ein Grabscheit, dann hat man den Holzpfug, vielleicht schon von einem Zugtier gezogen. Jahrtausende ist dieser Holzpfug das Mittel zur Feldbestellung. Dann kommt der eiserne Pflug. Der riesenhafte Dampfpflug mit seiner gewaltigen Arbeitskraft wird das Mittel, die jungfräulichen Gebiete Amerikas oder Südrusslands urbar zu machen, um menschliche Nahrung darauf zu erzeugen. Neben dem Dampfpflug sehen wir heute den elektrischen Pflug.

Auf eine kurze Formel gebracht ist dieser Fortschritt die Frucht der Arbeit des unermüdlichen Menschengestes in der Auswahl von Mitteln zum Zweck. Doch das kennzeichnet nicht nur den Verlauf der wirtschaftlichen Entwicklung, sondern der Weg von der individuellen Nahrungs suche über den Körnerbau zum modernen Dampfpflug ist auch der Weg aller Kultur.

Doch noch ein anderes Bild. Aus dem Stein als Waffe wird der Speer, der Bogen, das Schwert. Die Erfindung der Feuerwaffe bringt auch hier eine Umwälzung, ähnlich wie die Anwendung der Dampfkraft auf anderen Gebieten. Die Feuerwaffe wird im letzten Krieg abermals überwunden durch jenes furchtbare, grausame Mittel, durch das Gas. Es war lediglich Mittel zum Zweck. Wir sehen abermals den Weg vom Mittel zum Zweck, als den Gradmesser und Schmittmacher der Entwicklung.

Der Träger dieser Entwicklung ist erst der Einzelmensch, dann lebt er in Familien, in Siedlungen und Tauschgesellschaften, bis diese Einrichtungen wie Genossenschaft, Bündnis, Gemeinde zuerst als Nebenprodukte bald selbst Mittelpunkte besonderer Tätigkeiten und Triebkräfte neuer Kulturarten und Wirtschaftszweige wurden. Auf dem Wege zur Befriedigung alter Bedürfnisse lernte man neue Genüsse kennen, und jeder neue Genuss wurde Bedürfnis und Triebkraft zur Erzeugung neuer Befriedigungsmittel.

Die wissenschaftliche National-Ökonomie unterscheidet verschiedene Stufen in der wirtschaftlichen Entwicklung. Die großen bekannten National-Ökonomen Bücher und Schmoller machen folgende Einteilung:

1. Die Stufe der geschlossenen Hauswirtschaft (reine Eigen-Produktion, tauschlose Wirtschaft) auf der die Güter in derselben Wirtschaft verbraucht werden, in der sie entstanden sind.
2. Die Stufe der Stadtwirtschaft (Produktion für Kunden oder Stufe des direkten Austausches zwischen den Produzenten der verschiedenen Güter) auf der die Güter aus der produzierenden Wirtschaft unmittelbar in die konsumierende übergehen.
3. Die Stufe der Volkswirtschaft (Waren-

produktion, Stufe des Güterumlaufes) auf der die Güter in der Regel eine Reihe von Wirtschaften (die der Urproduktion der Halb- und Ganzfabrikation) passieren müssen, ehe sie zum Verbrauch gelangen."

Der Stufe der Volkswirtschaft, die Landwirtschaft, Handel und Industrie in sich einschließt, wird oft die Einzel- oder Privatwirtschaft gegenüber gestellt. Als Privatwirtschaft, deren besonderes Merkmal die Leitung durch einen Willen bildet, können wir uns vielleicht den Betrieb eines Großkaufmannes vorstellen, eine Privat-Fabrik, eine Großlandwirtschaft und ähnliches. Man liest nun oft von Interessengegensätzen zwischen Privatwirtschaft und Volkswirtschaft. Das hat seine Erklärung oft darin, daß der Kaufmann, der Industrielle, der Landwirt in bestimmten Fällen nur verdienen will. Das ist sein Interesse, während das volkswirtschaftliche Interesse, also die Gesamtwirtschaft oft noch etwas anderes, andere Rücksichten als nur das Verdienen fordert. Während des Krieges versuchte mancher Erzeuger seine Waren "hinten herum" zu verkaufen, oder "schwarz" zu schlachten. Daran verdiente er am meisten. Das volkswirtschaftliche Interesse erforderte aber eine andere Verteilung der Waren. Der Staat ordnete deshalb Zwangsverteilung an, damit jeder etwas bekommen sollte. Ob die Maßnahme gut oder schlecht war, steht hier nicht zur Erörterung. Es soll nur gezeigt werden, wie das privatwirtschaftliche Einzelinteresse und volkswirtschaftliche Gesamtinteresse oft auseinander gehen. Der Valutaschieber und die umgangene Devisenordnung sind ein anderes Beispiel.

Wenn wir der Stufe der Volkswirtschaft nun noch die der Weltwirtschaft hinzufügen, so stehen wir, wenn auch mit einem außerordentlich kühnen Sprung mitten in den volkswirtschaftlichen Fragen, den "national-ökonomischen Problemen" unserer Zeit.

In diesem Zusammenhange liest man oft über den Friedens-Vertrag von Versailles, den bedeutende auch neutrale National-Okonomen, wie der Engländer Keynes und der Schwede Cassel, als ein Hindernis der Weltwirtschaft bezeichnet haben.

Man geht nicht zu weit, wenn man sagt, die ganze zivilisierte Welt ist ein einziges Warenhaus mit vielen Filialen und Nebenlagern. Dass aber die Kunden und Waren in politisch verschiedenen und geschiedenen Ländern sich befinden macht den Austausch der notwendigen Waren so schwierig. Beim internationalen Austausch aller dieser Warenmengen müßte das Moment der Wirtschaftlichkeit maßgebend sein. Entscheidend ist aber tatsächlich die politische Macht. Wo der Kaufmann disponieren sollte, verfügt der Säbel. Wir sehen heute, Warenüberfluss auf der einen Seite, Warenmangel auf der anderen Seite. Goldüberfluss in dem einen Lande, Goldmangel im anderen. Der Aufstieg in den Kurssteigerungen und Senkungen der verschiedenen Valuten und die jäh wechselnden Preisbewegungen machen die Erscheinung jedem täglich bekannter. Eine Erscheinung zwar, von der jeder spricht, Lauf-

bursche wie Direktor, die aber den wenigsten mit ihren tieferen Zusammenhängen klar wird.

Wie stark die weltwirtschaftliche Verknüpfung der Völker hente ist, empfinden wir alle Tage am eigenen Leibe. Wir brauchen Waren aus anderen Ländern und Polen gebraucht andere Länder als Absatzmärkte für seine Waren. Polen kann Getreide und landwirtschaftliche Nebenerzeugnisse ausschließen. Die Lodzer Industrie braucht dringend ein Absatzgebiet, denn Polen ist für ihre Erzeugnisse allein nicht aufnahmefähig. Ein treffendes, scharf und wissam gezeichnetes Bild der weltwirtschaftlichen Verknüpfung der Länder enthält der Aussatz: „Roggen als ländliches Zahlungsmittel“. Sein Verfasser, Verbandsdirektor Dr. Leo Wegner, sagt da Folgendes:<sup>\*)</sup>

Wer spekulieren will, darf nicht die Valuten zweier Länder nur miteinander vergleichen, sondern er muß den Warenaustausch der ganzen Welt beobachten. Dafür nur ein Beispiel. Wie Sie wissen, kann man heute in Berlin für 5 Papierpfennige 100 russische Rubel kaufen. Bei solchen Verhältnissen ist es Russland unmöglich, sein geliebtes Nationalgetränk, Tee, in Mengen aus Indien einzuführen. Dadurch wiederum hat Indien, das den Tee lieferte, weniger Einnahmen, infolgedessen vermögt es wenig Webwaren aus England zu beziehen. Darum kann England keine Baumwolle von den amerikanischen Farmern kaufen. Die Farmer werden also ihre Baumwolle nicht los und sind deshalb nicht in der Lage, Kali aus Deutschland zu beziehen. Mithin kann die deutsche Mark dem Dollar gegenüber nicht steigen. Wenn schon Russland den ganzen Weltmarkt erschüttern kann, wieviel mehr Deutschland, das weit mehr als Russland mit dem Welthandel vor dem Kriege verknüpft war.“

In diesen kurzen Ausführungen sollte versucht werden, die Begriffe der Wirtschaft, Volkswirtschaft und Weltwirtschaft etwas zu veranschaulichen. Auch auf den Gegensatz zwischen Privat- und Volkswirtschaft wurde hingewiesen.

Wir sahen, wie hier Interessengegensätze einander scharf gegenüberstehen können. Das braucht nicht zu sein.

Wir Genossenschafter wissen aus der Erfahrung unserer Arbeit, daß Einzelinteresse und Gesamtinteresse auch auf wirtschaftlichem Gebiet sich vereinigen lassen. In der genossenschaftlichen Unternehmungsform haben wir im Wirtschaftsleben das moderne Mittel der wirtschaftlichen Interessen-Vereinigung. In der Genossenschaft sehen wir, wie ohne Schaden für die persönliche Initiative (der persönlichen Tatkräft des Einzelnen) das Wohl der Gesamtheit doch zum Ziel aller wirtschaftlichen Handlungen gemacht werden kann. Deshalb scheint die Genossenschaft als Unternehmungsform berufen zu einem gewaltigen und lockenden Stück Arbeit künftiger wirtschaftlicher Entwicklung und Staatenbildung.

Dr. R.

### Verband landwirtschaftlicher Genossenschaften.

<sup>\*)</sup> Vergl. Landw. Zentralwochenblatt Nr. 10 vom 31. 3. 1922.

Mark, Mobilien 180 M., zusammen 762 298,50 M. — Passiva: Geschäftsguthaben der Mitglieder 21 520 M., Reservefonds 10 000 Mark, Bürgschaftssicherheitsfonds 4407,37 M., Einlagen in lfd. Rechnung 1777,63 M., Spareinlagen 715 665,44 M., zusammen 753 370,44 M. Mithin Gewinn 8928,06 M. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 138. Zugang 1921: —, Abgang 1921: —. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 138.

Deutscher Spar- und Darlehnsklassenverein sp. zap. z nieogr. odp. Romanowo (Romanhof).

Der Vorstand: Henke, Nach.

(698)

### Bilanz am 31. Dezember 1921.

Aktiva: Kassenbestand 91 745,79 M., Guthaben bei der P. L. G. B. 2 497 661,83 M., Wertpapiere 405 368 M., Forderungen an Mitgl. in Darl. 154 515 M., Warenlager 1 124 274,50 M., Mittelstandsclasse 4229,18 M., Gesch.-Guth. bei der Bank 150 000 M., Stammeinlage b. Lagerhaus 102 500 M., Mobilien 1 M., zus. 5 728 354,85 M. — Passiva: Geschäftsguthaben der Mitglieder 642 200 M., Reservefonds 2944,80 M., Stiftungsfonds 9300 M., Bürgschaftssicherheitsfonds 4229,18 M., Einlagen in lfd. Rechnung 141 339,62 M., Spareinlagen 4 973 002,80 M., zusammen 5 773 016,40 M. Mithin Verlust 44 661,55 M. Mitgliederzahl am 1. Januar 1921: 139. Zugang 1921: 13, Abgang 1921: 7. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 145.

Deutscher Spar- und Darlehnsklassenverein sp. zap. z nieogr. odp. Orchowo (Orchheim). (695)

Der Vorstand: Gramse, Hänsel, Steininger.

### Bilanz am 31. Dezember 1921.

Aktiva: Kassenbestand 37 705,28 M., Guthaben bei der P. L. G. B. 484 270,17 M., Guthaben bei anderen Banken 19 832,68 M., Wertpapiere 171 212,85 M., Forderungen in lfd. Rechnung 4147,65 Mark, Forderungen in Darlehen 10 542,50 M., Anlage bei der Deutschen Mittelstandsclasse 4407,37 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 20 000 M., Stammeinlage bei der Landw. Opt.-Gef. 10 000

Mark, Mobilien 180 M., zusammen 762 298,50 M. — Passiva: Geschäftsguthaben der Mitglieder 21 520 M., Reservefonds 10 000 Mark, Bürgschaftssicherheitsfonds 4407,37 M., Einlagen in lfd. Rechnung 1777,63 M., Spareinlagen 715 665,44 M., zusammen 753 370,44 M. Mithin Gewinn 8928,06 M. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 16. Zugang 1921: —, Abgang 1921: —. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 16.

Deutscher Spar- und Darlehnsklassenverein sp. zap. z nieogr. odp. Ciecińsko (Deutschrode). (697)

Der Vorstand: " " el. Draeger.

## Bilanz am 31. Dezember 1921.

**Aktiva:** Kassenbestand 6407,78 M., Guthaben bei der P. L. G. B. 981 274,88 M., Wertpapiere 36 000 M., Forderungen in lfd. Rechnung 240 456,41 M., Anlage bei der Deutschen Mittelstandskasse 251,82 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 80 000 M., Stammeinlage bei der Landw. Haupt-Ges. 5000 M., Mobilien 1 M., zusammen 1 308 891,84 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 3439,86 M., Reservesfonds 7119,78 M., Bürgschaftssicherheitsfonds 251,82 M., Einlagen in lfd. Rechnung 850 817,57 Mark, Spareinlagen 440 204,40 M., Kapitalertragsteuerkonto 3285,63 M., zusammen 1 304 569,06 M. Within Gewinn 3822,78 Mark. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 43. Zugang 1921: 3, Abgang 1921: —. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 46.

Deutscher Spar- und Darlehnskassenverein sp. zap. z. nieogr. odp. Zabno (Hirschdorf).

Der Vorstand: Otto Krönig. Heinrich Wusse. (698)

## Bilanz am 31. Dezember 1921.

**Aktiva:** Kassenbestand 90 018,68 M., Guthaben bei der P. L. G. B. 4 816 606,18 M., Guthaben bei anderen Banken 19 691,10 M., Wertpapiere 117 600 M., Forderungen in lfd. Rechnung 181 181,09 Mark, Forderungen in Darlehen 152 116,84 M., Warenlager 2470,80 M., Anlage bei der Deutschen Mittelstandskasse 1079,22 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 120 000 M., Stammeinlage bei der Landw. Hpt.-Ges. 4000 M., Mobilien 1 M., zusammen 5 454 714,16 Mark. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 20 790 M., Betriebsrücklagefonds 16 732,87 M., Bürgschaftssicherheitsfonds 1079,22 M., Einlagen in lfd. Rechnung 187 793,61 M., Spareinlagen 5 318 694,52 M., zusammen 5 493 089,72 M. Within Verlust 88 875,56 M. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 92. Zugang 1921: —, Abgang 1921: —. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 92.

Deutscher Spar- und Darlehnskassenverein sp. zap. z. nieogr. odp. Niemchyn (Mehof).

Der Vorstand: Rösener. Bauber. (699)

## Bilanz am 31. Dezember 1921.

**Aktiva:** Kassenbestand 88 009,60 M., Guthaben bei der P. L. G. B. 2 048 338,17 M., Guthaben bei anderen Banken 6250,52 Mark, Wertpapiere 57 788,90 M., Forderungen in lfd. Rechnung 208 582,74 M., Anlage bei der Deutschen Mittelstandskasse 380,52 Mark, Geschäftsguthaben bei der Bank 60 000 M., Stammeinlage bei der Landw. Hpt.-Ges. 2000 M., Mobilien 110 M., Grundstücke und Gebäude 160 M., zusammen 2 459 570,45 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 35 000 M., Reservesfonds 4641,45 Mark, Schuld an die P. L. G. B. 330,52 M., Einlagen in lfd. Rechnung 15 064,42 M., Spareinlagen 2 402 990,89 M., zusammen 2 458 027,28 M. Within Gewinn 1543,17 M. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 38. Zugang 1921: —, Abgang 1921: —. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 35.

Deutscher Spar- und Darlehnskassenverein sp. zap. z. nieogr. odp. Sägebankbau (Stephanshofen).

Der Vorstand: Hoffmann. zur Heide. (700)

## Bilanz am 31. Dezember 1921.

**Aktiva:** Guthaben bei der P. L. G. B. 149 444,87 M., Wertpapiere 1000 M., Forderungen in lfd. Rechnung 51 907,18 M., Forderungen in Darlehen 10 116,04 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 30 000 M., Stammeinlage bei der Landw. Hpt.-Ges. 1500 M., zus. 248 968,07 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 8725 M., Reservesfonds 488,59 M., Betriebsrücklagefonds 495,56 M., Schuld an die P. L. G. B. 12 914,19 M., Einlagen in lfd. Rechnung 212 878,32 M., Spareinlagen 17 891,07 M., Kapitalertragsteuerkonto 120,02 M., Kassa-Vorschuß 2515,16 M., zusammen 252 077,91 M. Within Verlust 8109,84 M. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 52. Zugang 1921: —, Abgang 1921: 21. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 31.

Deutscher Spar- und Darlehnskassenverein sp. zap. z. nieogr. odp. Soler (Sihl). (701)

Der Vorstand: G. Leichniz. Hermann. Wenckaff.

## Bilanz am 31. Dezember 1921.

**Aktiva:** Kassenbestand 72 143,64 M., Guthaben bei der P. L. G. B. 491 107,87 M., Wertpapiere 94 800 M., Forderungen in lfd. Rechnung 909 278,82 M., Forderungen in Darlehen 63 886,99 M., Anlage bei der Deutschen Mittelstandskasse 54 275,94 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 260 000 M., zusammen 1 884 942,76 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 45 624,96 M., Reservesfonds 26 258,48 M., Betriebsrücklagefonds 28 427,05 M., Bürgschaftssicherheitsfonds 54 275,94 M., Einlagen in lfd. Rechnung 421 800,80 M., Spareinlagen 1 302 590,91 M., Kapitalertragsteuerkonto 4528,42 M., zusammen 1 888 508,68 M. Within Gewinn 1496,08 M. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 177. Zugang 1921: 10, Abgang 1921: 20. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 167.

Deutscher Spar- und Darlehnskassenverein sp. zap. z. nieogr. odp. Lohmen (Völkens).

Der Vorstand: Lew. Wiss. (702)

## Bilanz am 31. Dezember 1921.

**Aktiva:** Guthaben bei der P. L. G. B. 30 413,84 M., Wertpapiere 20 200 M., Forderungen in lfd. Rechnung 14 566,58 M., Anlage bei der Deutschen Mittelstandskasse 2214,16 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 10 000 M., Stammeinlage bei der Landw. Hpt.-Ges. 1 M., Sonstige Aktiva 265,50 M., zusammen 77 661,08 Mark. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 650 M., Reservesfonds 2671,59 M., Stiftungsfonds 100 M., Bürgschaftssicherheitsfonds 2214,16 M., Einlagen in lfd. Rechnung 2216,98 M., Spareinlagen 69 933,87 M., Kapitalertragsteuerkonto 265,50 M., Kassenbuch 648,42 M., zusammen 78 700,02 M. Within Verlust 1088,94 M. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 15. Zugang 1921: 2, Abgang 1921: 2. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 15.

Deutscher Spar- und Darlehnskassenverein sp. zap. z. nieogr. odp. zu Milostow.

Der Vorstand: Wittich. Ortel. (703)

## Bilanz am 31. Dezember 1921.

**Aktiva:** Kassenbestand 3160,85 M., Guthaben bei der P. L. G. B. 11 664,59 M., Wertpapiere 4224 M., Forderungen in lfd. Rechnung 12 694,95 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 42 000 M., Beteiligungen bei anderen Banken 9500 M., Mobilien 1 M., Dividende 1920/21 2000 M., Verlust nach der vorigen Bilanz 410,57 Mark, zusammen 85 655,98 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 1510,64 M., Reservesfonds 988,52 M., Betriebsrücklagefonds 1321,20 M., Schuld bei anderen Banken 57 998,09 M., Einlagen in lfd. Rechnung 120,03 M., Spareinlagen 23 319,06 M., Gewinn aus 1911 160,58 M., zusammen 85 411,11 M. Within Gewinn 244,85 M. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 76. Zugang 1921: —, Abgang 1921: 42. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 88.

Spar- und Darlehnskasse sp. zap. z. nieogr. odp. zu Nippin.

Der Vorstand: David. Lauber. (704)

## Bilanz am 31. Dezember 1921.

**Aktiva:** Kassenbestand 5524,87 M., Guthaben bei der P. L. G. B. 275 871,63 M., Guthaben bei anderen Banken 385,910 M., Wechsel 5201,10 M., Forderungen in Darlehen 3592 M., Anlage bei der Deutschen Mittelstandskasse 606,88 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 30 000 M., Ein- und Verkaufsdienst Bromberg 500 Mark, Mobilien 1 M., zusammen 325 268,88 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 2610 M., Reservesfonds 485,98 M., Stiftungsfonds 1488,42 M., Bürgschaftssicherheitsfonds 606,88 M., Einlagen in lfd. Rechnung 21 949,15 M., Spareinlagen 297 277,81 Mark, Kapitalertragsteuerkonto 425,01 M., zusammen 324 898,28 Mark. Within Gewinn 418,88 M. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 38. Zugang 1921: —, Abgang 1921: 14. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 19.

Hohenholmer Spar- und Darlehnskassenverein sp. z. z. nieogr. odp. zu Male Kapusels.

Der Vorstand: Behler. Sommer. (705)

## Bilanz am 31. Dezember 1921.

**Aktiva:** Kassenbestand 68 491,97 M., Guthaben bei der P. L. G. B. 2 590 157,72 M., Wertpapiere 92 000 M., Forderungen in lfd. Rechnung 489 184,18 M., Forderungen in Darlehen 8887,75 M., Anlage bei der Deutschen Mittelstandskasse 3519,46 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 160 000 M., Stammeinlage bei der Landw. Hpt.-Ges. 102 000 M., Mobilien 1 M., zusammen 3 515 222,03 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 27 092,02 M., Reservesfonds 5277,31 M., Betriebsrücklagefonds 1737,02 M., Stiftungsfonds 15 272,58 M., Bürgschaftssicherheitsfonds 3519,46 M., Einlagen in lfd. Rechnung 406 966,93 M., Spareinlagen 3 046 519,03 Mark, zusammen 3 506 384,24 M. Within Gewinn 8837,79 M. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 133. Zugang 1921: 1. Abgang 1921: 13. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 121.

Buschkauer Spar- und Darlehnskassenverein sp. z. z. nieogr. odp. zu Jawlow.

Der Vorstand: Nedeler. Lühe. (706)

## Bilanz am 31. Dezember 1921.

**Aktiva:** Kassenbestand 28 419,62 M., Guthaben bei der P. L. G. B. 947 248,39 M., Wertpapiere 57 710,10 M., Forderungen in lfd. Rechnung 5052,99 M., Forderungen in Darlehen 24 498,30 M., Anlage bei der Deutschen Mittelstandskasse 18 599 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 150 000 M., Stammeinlage bei der Landw. Hpt.-Ges. 800 M., Zinsen 4727,20 M., zusammen 1 236 875,60 Mark. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 2280 M., Reservesfonds 8075,87 M., Betriebsrücklagefonds 17 095,65 M., Bürgschaftssicherheitsfonds 18 599 M., Einlagen in lfd. Rechnung 24 742,60 M., Spareinlagen 1 152 218,38 M., Rückstellung für Dividende 2290 M., zusammen 1 225 301,45 M. Within Gewinn 11 554,15 M. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 168. Zugang 1921: —, Abgang 1921: 31. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 137.

Spar- und Darlehnsbank sp. z. z. nieogr. odp. Wittenau.

Der Vorstand: Frank. Wendt. (707)

**Bilanz am 31. Dezember 1921.**

**Aktiva:** Kassenbestand am Jahresende 17 144 M., Wertpapiere 4500 M., Geschäftsannteile 42 100 M., laufende Rechnung 138 639,35 M., Gebäudekonto 7000 M., Maschinenkonto 1 M., Umlaufkonto 1 M., Bestände 498 200 M., D. R. V. Neupaulsdorf 264 M., zusammen 707 849,35 M. — **Passiva:** Darlehnsklasse Willowa 190 000 M., für Kohlen 480 000 M., Geschäftsguthaben der Genossen 11 382 M., Reservefonds 6726,18 M., Gewinn für 1921 19 741,17 M., zusammen 707 849,35 M. — Zahl der Genossen Anfang 1921: 196, Beigetreten —, Ausgetreten 6, Bestand Ende 1921: 190. Die Geschäftsguthaben haben sich vermindert um 900 M. Dieselben betragen Ende 1921: 11 382 M. Haftpflicht unbeschränkt.

Deutsche Molkereigenossenschaft sp. zap. z. o. gr. o. d. p.

Willowa (Neupaulsdorf).

Der Vorstand: H. Heinrichs. Karl Gehlhaar. (708)

**Bilanz am 31. Dezember 1921.**

**Aktiva:** Kassenbestand 59 168,46 M., Guthaben bei der P. G. B. 288 347,90 M., Wertpapiere 4410 M., Forderungen in lfd. Rechnung 588 855,76 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 30 000 M., Mobilien 100 M., zusammen 970 382,12 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 48 000 M., Reservefonds 1768,35 M., Einlagen in lfd. Rechnung 304 854,91 M., Spareinlagen 590 280,65 M., zusammen 944 908,91 M. Mithin Gewinn 25 478,21 M. — Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 16, Zugang 1921: —, Abgang 1921: —, Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 16.

Deutscher Spar- und Darlehnsklassenverein sp. zap. z. nieogr. o. d. p. Wasselewo (Wassberg). (709)

Der Vorstand: Rumpricht. Lauter.

**Bilanz am 31. Dezember 1921.**

**Aktiva:** Kassenbestand 125 458,44 M., Guthaben bei der P. G. B. 428 549 M., Guthaben bei andern Banken 4711,29 M., Wertpapiere 23 050 M., Forderungen in lfd. Rechnung 218 007,60 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 116 000 M., Stammeinlage bei der Ldm. Hyp.-Ges. 1000 M., Mobilien 1 M., zusammen 911 777,23 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 24 698,08 M., Reservefonds 7870,95 M., Einlagen in lfd. Rechnung 315 007,98 M., Spareinlagen 555 993,14 M., zusammen 908 070,15 M. Mithin Gewinn 8707,18 M. — Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 40, Zugang 1921: —, Abgang 1921: 6. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 34.

Deutscher Spar- und Darlehnsklassenverein sp. zap. z. nieogr. o. d. p. Miloslawice (Miloslawic).

Der Vorstand: Besler. Fangmeyer. (710)

**Liquidationsbilanz am 31. Dezember 1921.**

**Aktiva:** Kassenbestand 5.08 M., Guthaben bei der P. G. B. 79 272,34 M., Guthaben bei andern Banken 2094,62 M., Wertpapiere 19 740 M., Forderungen in lfd. Rechnung 21,40 M., Stammeinlage bei der Ldm. Hyp.-Ges. 2500 M., Guth. Ein- u. Verl. Lissa 60 M., zusammen 103 693,44 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 1286,88 M., Reservefonds 5069,82 M., Einlagen in lfd. Rechnung 577,25 M., Spareinlagen 97 554,45 M., zusammen 104 488,40 M. Mithin Verlust 794,96 M. — Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 29, Zugang 1921: —, Abgang 1921: 2. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 27.

Deutsche Spar- und Darlehnsklassenverein, sp. z. z. nieogr. o. d. p. zu Belicin.

Die Liquidatoren: Otto Pruslich. Erich Bickert. (711)

**Bilanz am 31. Dezember 1921.**

**Aktiva:** Kassenbestand 1450,92 M., Guthaben bei Banken 2722,85 M., Forderungen in Darlehen 215,06 M., Guthaben bei der Ldm. Zentr. Poznan 910 M., zusammen 5298,89 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 110 M., Schuld an die P. G. B. 95,03 M., Spareinlagen 4551,61 M., Guthaben der Mitglieder 347,81 M., Reservefonds nach der vorigen Bilanz 454,35 M., zusammen 5558,80 M. Mithin Verlust 259,91 M.

Neuer Hartfelscher Spar- und Darlehnsklassenverein, sp. z. z. nieogr. o. d. p. zu Padniewo in Liquidation.

Die Liquidatoren: Hugo. Schulz. (712)

**Bilanz am 31. Dezember 1921.**

**Aktiva:** Kassenbestand am Jahresende 27 248,18 M., Einn. auf Ges. - Ant. 100 000 M., Guth. in lfd. Rechnung 3 860 236,84 M., Guth. bei der Ldm. Hyp.-Ges. 150 000 M., Beteiligung bei der Ldm. Hyp.-Ges. 2000 M., Guthaben bei Bauten 11 712,30 M., Guthaben bei Mitgliedern 155 237,55 M., Aktien 12 000 M., Wertpapiere 19 810 M., Mobilien 9722 M., Poln. Staatsanleihe 91 630 M., Amortisationskonto 250 M., Forderungen aus Warenlieferungen 216 965,50 M., Guth. bei der Spar- und Darlehnsklasse Jarotschin 24 780,88 M., Einnahmereste 2888,38 M., zusammen 1 688 931,88 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 280 M., Spargelder 3 831 833,41 M., Guthaben der Mitglieder 1 840 013,01 M., Reservefonds nach der vorigen Bilanz 4841,99 M., zusammen 4 677 718,41 M. Mithin Gewinn 1921: 6218,47 M. — Mitgliederzahl Ende des Vorjahrs: 50, Zugang 1921: —, Abgang 1921: —, Stand 1921: 50.

Ratnauer Spar- und Darlehnsklassenverein, sp. z. z. nieogr. o. d. p. zu Racendow.

Der Vorstand: Gust. Wille. (713)

**Bilanz am 31. Dezember 1921.**

**Aktiva:** Kassenbestand 13 496,35 M., Guthaben bei der P. G. B. in lfd. Rechnung 20 050,99 M., Guthaben bei der P. G. B. gegen Kündigung 5367,25 M., Wertpapiere 10 000 M., Forderungen in Darlehn 133 493,24 M., Zinsen 4022,70 M., Anlage bei der Deutschen Mittelstandskasse 345,92 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 2000 M., Stammeinlage bei der Ldm. Hyp.-Ges. 1000 M., Mobilien 1 M., Verlusfkonto 10 458,08 M., Verlust nach der vorigen Bilanz 788,54 M., zusammen 202 296,67 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 13 375 M., Bürgschaftssicherheitsfonds 345,92 M., Schuld an die P. G. B. 3539,41 M., Schuld bei anderen Banken 44 787,80 M., Spareinlagen 127 550,50 M., zusammen 189 548,63 M. Mithin Gewinn 12 748,04 M. — Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 35, Zugang 1921: 5, Abgang 1921: 8, Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 32.

Doruchower Spar- und Darlehnsklassenverein, sp. z. z. nieogr. o. d. p. zu Doruchow.

Der Vorstand: Turek. Rossa. (714)

**Bilanz am 31. Dezember 1921.**

**Aktiva:** Kassenbestand 2365,16 M., Guthaben bei der P. G. B. 37 091,87 M., Guthaben bei andern Banken 1800 M., Forderungen in lfd. Rechnung 5629,51 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 2000 M., Inventar 27 M., zusammen 48 713,54 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 510 M., Reservefonds 1765,47 M., Betriebsrücklagefonds 2218,68 M., Schuld in lfd. Rechnung 21 726,15 M., Spareinlagen 22 676,99 M., zusammen 48 897,29 M. Mithin Verlust 183,75 M. — Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 124, Zugang 1921: 1, Abgang 1921: 22, Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 108.

Spar- und Darlehnsklasse sp. zap. z. nieogr. o. d. p.

Pisarcowice (Schreibersdorf).

Der Vorstand: Berger. Weinhold. Kubas. (715)

**Bilanz am 30. Junt 1921.**

**Aktiva:** Kassakonto 118 129,40 M., Getreidekonto 148 061,64 M., Sämereienkonto 33 100 M., Ölkuhenkonto 1185 M., Futtermittelkonto 2678,20 M., Div. Warenkonto 132 459,75 M., Kohlen 12 045 M., Textilwarenkonto 601 866,25 M., Anteilkonto bei der P. G. B. 295 900 M., Anteilkonto bei der Ldm. Hyp.-Ges. 6000 M., Grund- und Bodenkonto 12 658,45 M., Kriegsanleihekonto 78 849,75 M., Anteilkonto 40 000 M., Sädekont 8421,77 M., Inventurkonto 272 M., Gebäudekonto 76 286,92 M., Maschinenkonto 51 891,85 M., Sachanstandsfaktionskonto 1 M., Effektenkonto 5000 M., Kontokorrentkonto 1000 M., Poln. Staatsanleihekonto 29 943,75 M., Kontokorrentkonto 2 462 761,13 M., zusammen 2 990 087,24 M. — **Passiva:** Pol. Landes-Gen.-Bankkonto 599 644,59 M., Geschäftsannteilkonto 68 493,25 M., Unterstützungsfonkskonto 267,58 M., Betriebserücklagekonto 47 086,67 M., Reservefonds 87 965,74 M., Drecredorekonto 11 687,73 M., Gespannkonto 12 512,30 M., Gewinn- u. Verlustkonto 385 216,76 M., zusammen 4 117 961,88 M. — Mitgliederzahl am 30. Junt 1920: 335 mit 403 Anteilen, Zugang 1920/21: 9 mit 18 Anteilen, zusammen 344 mit 421 Anteilen, Abgang: 29 mit 29 Anteilen, zusammen 815 mit 392 Anteilen. Das Guthaben der Mitglieder hat sich verringert um 4850 M. Die Haftsumme der Mitglieder hat sich verringert um 17 400 M. Die Gesamtsumme beträgt am 30. Junt 1921: 224 400 M.

Deutscher Ein- und Verkaufsverein Wagrowiec (Wongrowitz), sp. z. z. o. gr. o. d. p. (716)

Der Vorstand: Bischofswerder. Wojahn. Dr. Wagner.

**Bilanz am 31. Dezember 1921.**

**Aktiva:** Kassenbestand 300 418,72 M., Guthaben bei der P. G. B. 2 828 071,97 M., Wechsel 121 500 M., Forderungen in lfd. Rechnung 429 721,68 M., Hypotheken und Grundschuldforderungen 5765 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 40 000 M., Stammeinlage bei der Ldm. Hyp.-Ges. 1000 M., Mobilien 180 M., Kornbank Janowic 2000 M., zusammen 3 738 652,37 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 79 000 M., Reservefonds 7287,88 M., Stiftungsfonds 2289,91 M., Einlagen in lfd. Rechnung 908 297,12 M., Spareinlagen 2 788 292,98 M., zusammen 3 735 267,89 M. Mithin Gewinn 3384,48 M. — Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 79, Zugang 1921: 2, Abgang 1921: 2. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 79.

Deutscher Spar- und Darlehnsklassenverein sp. zap. z. nieogr. o. d. p. Willowa (Neupaulsdorf).

Der Vorstand: Schwartze. Röttcher. (720)

**Bilanz am 31. Dezember 1921.**

**Aktiva:** Kassenbestand 9012,19 M., Guthaben bei der P. G. B. 1 014 676,27 M., Guthaben bei andern Banken 255,39 M., Wertpapiere 90 M., Forderungen in lfd. Rechnung 207 355,07 M., Forderungen in Darlehn 1368,80 M., Warenlager 21 419,40 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 30 000 M., Stammeinlage bei der Ldm. Hyp.-Ges. 500 M., Mobilien 1 M., zusammen 1 284 675,62 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 12 820 M., Reservefonds 2889,14 M., Geschäftsguthaben ausscheidender Mitglieder 240 M., Einlagen in lfd. Rechnung 484 859,74 M., Spareinlagen 820 858,15 M., Kapitalertragsteuerkonto 2237 M., zusammen 1 278 204,08 M. Mithin Gewinn 11 471,59 M. — Mitgliederzahl

am 31. Dezember 1920: 28. Zugang 1921: 6. Abgang 1921: 5.  
Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 28.  
**Deutscher Spar- und Darlehnskassenverein sp. zap. z nieogr. odp.**  
**Cieśle-Male (Ostfalia).**  
Der Vorstand: Roth. Klinger. (721)

**Bilanz am 31. Dezember 1921.**

**Aktiva:** Rassenbestand 4994,80 M., Guthaben bei der P. L. G. B. 19 295,67 M., Guthaben bei andern Banken 2558,99 M., Wertpapiere 38 095, M., Forderungen in lfd. Rechnung 19 560,66 M., überzählige Spareinlagen 248,05 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 2000 M., Stammeinlage bei anderen Banken 1750 M., Grundstücke und Gebäude 80 M., zusammen 88 582,97 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 850 M., Reservefonds 10 191,58 M., Betriebsrücklagefonds 1623,61 M., Einlagen in lfd. Rechnung 14 625,80 M., Spareinlagen 71 267,84 M., zusammen 89 886,68 M. Mithin Verlust 803,66 M. — Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 85. Zugang 1921: — Abgang 1921: —. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 85.

**Spar- und Darlehnskasse, sp. z. z nieogr. odp. Kottowksi.**  
Der Vorstand: W. Bunił. Radiba. (722)

**Bekanntmachung.**

Durch Beschluss der Generalversammlung vom 25. Juni 1922 ist die Liquidation der Genossenschaft beschlossen worden. Zu Liquidatoren sind die Herren Schmidt, Rabšilber und Hartmann bestellt worden. Etwaige Gläubiger haben sich bis 1. Oktober 1922 zu melden.

Polichno, den 25. Juni 1922.

**Spar- und Darlehnskasse Sp. z. z o. o.**

Die Liquidatoren:

E. Schmidt. Rabſilber. Hartmann. 680

**Ogłoszenie.**

W naszym rejestrze spółdzielni wpisano dziś pod nr. 7 przy spółdzielni Spar- und Darlehnskasse, Spółka zapisana z nieograniczoną odpowiedzialnością w Garkan:

Spółdzielnię rozwiązano uchwałą walnego zebrania z dnia 8./25. maja 1922 r. Likwidatorami spółdzielni są dotyczezazw. członkowie zarządu Jan Anders i August Bauter z Garków.

Odolanów, dnia 12. lipca 1922 r.  
Sąd Powiatowy.

725

**Hof- und Lagerverwalter**  
sucht, gestützt auf gute Beugn., auf nur groß. intens. Wirtsch. per bald oder später Stellung. Polnisch in Wort u. Schrift mächtig. Persönl. Vorstell. erfolgt auf Wunsch. Gesell. Ang. an Hugo Böhmer, Smorzedolne, p. Skole, Galicja wschod.

Junger Mann, evang., beider Landessprachen in Wort und Schrift mächtig, mehrere Jahre in der Wirtschaft tätig, jucht Stellung als

**Wirtschaftsassistent.**

Öfferten unter Nr. 684 an die Geschäftsstelle d. Bl. erbeten.

Sohn achtbarer Eltern sucht ab 1. August Stellung in einer Molkerei, wo er das

**Molkereifach**  
erlernen kann. Angeb. u. Nr. 691 an die Geschäftsstelle d. Bl.

**Brennereiegehisse,**

19 Jahre alt, 2 Jahre Praxis, sucht Stellung auf größerem Güte, möglichst mit elektrischer Lichtanlage und Trocknerei.

W. Reiter, Podbielsko, poczta Gębice, Mogilno.

**Galizische Felgen und Speichen**

hat abzugeben

647

**S. Liezenbrunn, Rępno (Wkp.).**  
Warszawska 257.

Telephon 63.

**Bilanz am 31. Dezember 1921.**

**Aktiva:** Rassenbestand 8027,64 M., Wertpapiere 8420 M., Forderungen in lfd. Rechnung 20 777,25 M., Hypotheken und Grundschuldforderungen 6270 M., Anlage bei der Deutschen Mittelstandskasse 826,28 M., Geschäftsguthaben bei der Bank 60 000 M., Verbandsbank 7200 M., Mobilien 371 M., Grundstücke und Gebäude 81 605,20 M., zusammen 193 497,37 M. — **Passiva:** Geschäftsguthaben der Mitglieder 46 662,03 M., Reservefonds 11 187,92 M., Betriebsrücklagefonds 4400 M., Hilfsreservefonds 10 776,54 M., Bürgschaftsförderungsfonds 826,28 M., Schuld an die P. L. G. B. 92 557,16 M., Einlagen in lfd. Rechnung 9546,31 M., Ausgleichsfonds 10 080,80 M., zusammen 186 016,54 M. Mithin Gewinn 7480,88 M. — Mitgliederzahl am 31. Dezember 1920: 115. Zugang 1921: 15. Abgang 1921: 50. Mitgliederzahl am 31. Dezember 1921: 80. (723)

**Heimstätten-Genossenschaft, sp. z. z nieogr. odp., Szwajcza (Schwesenz).**

Der Vorstand: Emil Matzschke, Fr. Kampel.

**Möbelabschlägeungen**

prompt und gewissenhaft auch außerhalb führt aus

**Max Bernhardini,**

möbelhandlung,

Aleje Marcinkowskiego 3 b

(früher Wilhelmstraße). 584



Zu kaufen gesucht  
eine Range zum Plombieren  
von Getreidesäcken.

Angeb. unter Nr. 726 an die  
Geschäftsstelle d. Bl.

**Garbenbinder**

Walter A. wood  
neu, mit drei Messern und 1 Seite  
Garn, zu verkaufen.

**Gutsbesitzer H. Schmider,**  
Swiniary, pow. Gniezno  
(Bismarckfelde). 664

Original F. v. Lochow's  
Winterroggen

wird im kommenden Herbst ab  
Posenschen und Pommerschen  
Anbaustationen geliefert. 451  
Tütefäße zum Selbstkostenpreis.  
Bestellungen erbitten an

**F. v. Lochow Petrus'sche  
Saatgetreidebau gesellschaft**

T. z o. p.  
zu Poznań, ul. Wiązowa 3.

Ein-, Zwei-, Dreischaarpsluge Bentki,  
Kartoffelgräber, Kartoffelgräberplüge,  
Kartoffelortiermaschinen, Kartoffeldämpfer,  
Kochkessel, Kartoffelwaschmaschinen,  
Hückselpressen, Reinigungsmaschinen,  
Dreschmaschinen, Göpel,  
Ersatzteile und Schleisssteine für Mähmaschinen  
empfiehlt ab Lager

**Bruno Riedel,**  
Choynice (Konitz) Pom. 693

**Torfstechmaschinen  
und Torspressen**

in bestbew. Konstruktion und solider, kräftiger Ausführung  
empfiehlt

**Maschinenfabrik**  
**F. Eberhardt, Bydgoszcz.** 659

# Herbstsaatgut.

Nachstehende Saaten sind von uns zu beziehen:  
**Hildebrands Zeeländer Winterroggen**  
**v. Lochows Petkuser Winterroggen**  
**v. Sieglers Zeppelinweizen**  
**v. Sieglers Winterweizen 22**  
**v. Sieglers Braunspelzweizen**  
**Hildebrands Fürst Hatzfeld Winterweizen**  
**Hildebrands Dikkopfweizen**  
**Professor Gerlach Weizen**  
**Zimbals Großherzog v. Sachsen Weizen**  
**Saatraps.**  
**Pozener Saatbaugesellschaft T. z o. p.**  
 Poznań, Wjazdowa 3. 719

Habe wieder abzugeben:

## 2 erstklassige Zuchtbullen

der schwarzpunkten Niederrasse (Pozener Herdbuch)  
 hier von einer von Otto Nr. 1822 (Ostfriese), der andere von Melchert I  
 Nr. 1871 (aus der Herde v. Sondermann-Brzezowko stammend)  
 ca. ½ Jahre alt. 663

Lorenz, Kurowo-Kościan.

## Oberschlesischen Hüttenkoks

aus erster Hand kaufen Sie in Waggonladungen, laufend, frei  
 Waggon Bydgoszcz, bei 466

Maasberg & Stange

Bydgoszcz, Pomorska 5.

Telegr.-Adr. „Masta“.

Telephon 900

## Konsumverein für Kolmar u. Umgegend (Raijessen)

ul. Podgórska (Brystrza) 27. Tel. 57

Mitglied des Verbandes deutscher Genossenschaften in Polen

Mitglied der Landwirtschaftlichen Hauptgesellschaft

Mitglied der Posenschen Landesgenossenschafts-Bank

Mitglied der Landwirtschaftlichen Zentralgenossenschaft.

Wir empfehlen:

Kolonialwaren

Materialwaren

Futterartikel

Lebensmittel

Bedarfsgegenstände für die Landwirtschaft

Schreibwaren Kurzwaren Textilwaren

Spirituosen, Weine, Liköre. 694

Nothare und andere landw. Erzeugnisse werden in Zahlung genommen.

Verlag: Hauptverein der deutschen Bauernvereine z. T. in Poznań. — Anzeigenannahme in Deutschland: „Ala“, Berlin SW. 19, Krausenstr. 88/89. — Druck: Pozener Buchdruckerei und Verlagsanstalt T. A. Poznań

# Schafwolle

kauft, verspinnt und tauscht um in  
**Strickwolle und Webwolle.**

## Landwirtschaftl. Hauptgesellschaft

Tow. z ogr. por.

Poznań, ulica Wjazdowa 3. 689

Textilwarenabteilung

und Filiale Bydgoszcz, ulica Dworcowa 30.

Gründungsjahr 1845

## J. Pietschmann

Bydgoszcz

Fabrik und Kontor:

Grudziądzka (Jakobstr.) 7/11

Dachpappen- u. Teerprodukten-Fabrik

Dachpappe

Klebepappe

Steinkohlenteer

Klebemasse

## Bedachungsgeschäft

Ausführung sämtlicher Dacharbeiten  
 zu kulanten Bedingungen

Telephon 82

435

## Alteisen und Maschinenguss

Kaufe jeden Posten

zu höchsten Tagespreisen.

Tausche auch Alteisen gegen Nutzeisen ein.

S. Posner, vorm. Nachenstein,  
 Inowrocław, ul. Cmentarna 48.

Telephon 234.

717

# Düngefall

ein gemahlen, mit garantiertem Gehalt von 80 bis 85 Prozent Kohlen-

aurem Kali, sofort lieferbar ab unserem Werk in Pomerze. — Ferner

**Hett-Stückfall, Portland-Zement, Gips,**

**Gipsplatten, pa. Dachpappe, Steinkohlen-**

**teer, Holzteer, Karbolineum, Dachsplisse,**

**Rohrgewebe, Papp- u. Drahtnägel usw.**

## Gebr. Schlieper,

Baumaterialien- und Düngemittel-Großhandlung,

Gdańska 33. Bydgoszcz. Tel. Nr. 306.

687

Schriftleitung: Dr. Hermann Wagner in Poznań, Wjazdowa 3

Druck: Pozener Buchdruckerei und Verlagsanstalt T. A. Poznań